



MAGYAR BÁNYÁSZ LAP HUNGARIAN MINERS ORGAN



AZ EGYEDÜLI MAGYAR BÁNYÁSZ LAP AZ EGYESULT ALLAMOKBAN. — THE ONLY HUNGARIAN MINERS ORGAN IN THE UNITED STATES

Circulation Books
open to all

SZOMJAZÓ BITANGOK.

PALINKÁT KÉR A DRAJVER, PALINKÁT KÖVETEL A BŐSZ
ÉS PALINKÁT ISZIK A SUPERINTENDENT STAR-JUNCTION-
BAN.

Már egy párosz irtunk olyan bánya pióciákról, akik pénz és palinkát zsarolnak a bányászoktól, a kik elvezik a digerek nehéz munkájának sovány díját és állandóan adót szednek a telep munkásaitól, pénz, palinka és egyéb ajándék alakjában.

Szégnyekzeve kell beismernünk, hogy ezekben a dolgokban leginkább maguk a bányászok hibásak, akik rá szoktatják ezeket a semmizárat a potya dolgokra, még pedig azért szoktatják rá, hogy maguknak előnyöket szerezzenek a bajtársaik felett, a dolog azonban esztendő folyamán egyes telepeken valóságos rendszerré fajult és jár annak az önzértes bányász testvérünknek, aki nem hajlandó a véres izadás árán keresett kis pénzecskéje egy részét a pióciáknak adni.

Ezeknek az állapotoknak meg kell szűnnie és meg is fogjuk azokat szüntetni, de csak úgy, ha a bányászok segítségünkre tesznek. Ki fogjuk pecézni azokat a helyeket a laphban, ahol ez a szegényes adóztatás folyik, későbbi fogjuk tartózkodás nélkül azoknak a telepeknek, foremanoknak és bőszoznak a nevét, a kik ezeket az ajándékokat kizsárolják és minden egyes társulat főirodájával tudatni fogjuk, ha valamelyik telepükön zsarolják a munkásokat.

A bányászoknak viszont úgy kell segédkedniük, hogy egyszerre beszéljünk mindannyian az adónak a fizetését, egyszerre megtagadják a potya palinkát és kiutasítják a drajverokat meg bőszoikat, ha a házukhoz mennek ital kért.

..

Ilyenek az állapotok Star-Junctionban, Pa. is, ahol talán még a többi telepeken is tul tesznek a drajverok és bőszo a zsarolás szemérmelenségében, a hol meg nem tud maradni bányász, a ki nem hajlandó itatni és etetni ezeket az ingyenélőket.

Star-Junctionban meglehetősen dolgoznak, elég szemet termelnek, de a munkás olyan sok, hogy csak legfeljebb négy kárát adnak egy embernek egy nap és most kárunként csak 40 centet fizetnek, mindössze 1.50 a bányásznak a napi keresete, amiért 10-12 órát kell a bányában töltenie.

Régebben valamivel többet fizettek, január közepén azonban gondoltak egy nagyot és levették egy kárának az árát egy pár centtel, mert ugyis elég embert kapnak, többet, mint a mennyire szükségük van.

Jaj azonban az olyan bányász, aki úgy képzeli, hogy teljesen az övé a megkeresett egy pár cent, hogy abból senkivel sem osztóznia, mert arra kéréses ellalódás vár.

A legelső, a ki ebből a csaló-
ásból megáhozt tért, a drajver,

mert az egyszerűen kijelenti, hogy csak annak ad kárát, a ki palinkát fizet neki, úgy hogy amig ember három-négy kárát kap, addig az a szerencsétlen bányász, a ki a dörgést nem tudja, esetleg teljesen hiába vár a drajverra, mert arról ugy megtelekedezik, mint Szent Pál az oláhokról.

Panaszra pedig nincsen hová menni, mert a bőszo a helyett hogy igazságot tenne, és megfenyítene a drajvert, maga is a potyát keresi, sőt, a superintendens se nézi le a szegény bányászt, ő is elmegy a bányások házához egy kis potya itókára.

A nép annyira a telepen, hogy a javát válogatják és nem nagyon bíródnak vele ha egy-egy bajtársunk el is távozik a gyalázatoság miatt a telepről, sőt az olyan embernek, a ki nem hajlandó a fele keresetét az itálra költeni, nagy hamar a talpa alá kötik az utilaput.

At fogunk írni a társulathoz és tudára adjuk a fő embereknek, hogy mitféle fizetnek folyóknak a telepeken, hogy miképpen veszik vissza az embereket azt a pár centet a munkásoktól, aminek egy részét ők már ugyis rég lehúzták és mindent el fogunk követni, hogy ezek a tarthatatlan állapotok megváltozjanak, a mint hogy ezentul mindenütt a legérősebben fel fogunk lépni, ahol azt látjuk, hogy lelketlenül kizsárolják és szemérmelenségileg szarolják a nehezen dolgozó, rosszul fizetett, szűk időket élő bányászokat.

Híának a Virginiákban.

A tavasz beálltával egyre nagyobb számban árasztják el a régi barátaink, a különböző hiénák, a bányavidékeket és szemérmelenségileg fosztogatják a magyar bányászokat. Pennsylvániából azt írják, hogy ott két orvosság-hiéma járja a bányákat, az egyik kövér kopasz szivány, a másik, aki vele jár egy fiatal fekete gyerek.

Veszedelmesebbek azonban a West Virginiában és Virginiában operáló telek-hiének, akik közül egy egész csomó járja a két Virginiát.

Már egyszer megirtuk, hogy ismeretlen embertől bajost telket venni, különösen olyan, ami messze felekk, tehát megtekinteni nem lehet, figyelmeztetjük tehát a magyar bányászokat, hogy grizkedjenek meg gondolatlanul könyvelmü ítéletekbe bocsátkozni és ha telket vesznek, CSAK IS OLYANT VEGYENK MEG, A MIT LÁTNAK, VAGY PEDIG OLYAN EMBEREKTŐL, A KI KÖZTUK LAKIK, TEGHAT RÉGEBBEN ISMERIK.

Mert úgynevezik az savára, a kik ma itt, holnap meg amott vannak, nem lehet adni olyan esetben, mikor egy pár száz dolláros vételtől van szó.

BÁNYATELEPEK HIREI.

HELLIER, KY. Pán Ferenc testvér tudatja velünk, hogy ott némileg javultak a munka viszonyok, amennyiben hetenként Viszlikán 5, Egrikeren 4, Big Branch-on 5 napot dolgoznak. A szén 3-4 láb magas, a bányákban kevés víz eszik pléz van. Gáz nincs és szabad lámpát használnak. Lejáró kő van, de sehol sem vastagabb egy láb-nál. Puncser masina után egy tonna kárért 25-30 centet fizetnek. Szerencsétlenség ritkán fordul elő és a munkásokkal elég jól bántanak. A lakás és élelmi szer nem túlságos drága. Daécra annak, hogy 1-2 munkást mindig vesznek fel, Pán bajtárs nem ajánlja azt a helyet a magyaroknak.

ALICIA, PA. Kish János bajtárostól kaptuk az alábbi tudósítást:

Itt a munka elég jól megy, 4-5 napot dolgozunk hetenként, naponta 2-4 dollárt lehet keresni, de csak annak, a ki szeret dolgozni. Roomban 59, Hotingben 69 centet fizetnek egy kárért masina után. Munkás most van elég, de azért némelykor mégis vesznek fel, ha van a ki pártját fogja. A szén 5-7 láb magas, kő nincs, és szén tap marad, víz azonban van elég mindenütt. Ellátásért egy hónapra 20-21 dollárt számítanak. Száz font listát \$4.50, husz a mi az ellátás 2-4 dollárt lehet keresni, Házber nyolc dollár, ivóvíz minden hához van és a házakba villany világítás is van vezetve. Négy szobás ház ház nincs, sőt némelyikbe ketten is laknak. En nem hívok ide senkit, de aki akarja, meg nézheti, én egy irtam meg mindent, amint van.

CANONSBURG, PA. Az ottani tudósítók híradása szerint a canonsburg vidéki bányákban nagyon lassan megy a munka, hetenként csak két napot dolgoznak, de egy beszédik, hogy rövid időn belül meg fog indulni a munka és ha a most nyitott öt új bányában az előzetes munkával készen lesznek, akkor egyszerre megjavul a helyzet és sok bányász jut ismét rendes keresethez.

HENRYETTA, OKLA. Gratz Mihály testvérünk értesít bennünket az ottani munka viszonyokról. Mint írja, igen lassan megy a munka, hetenként 2-3 napot dolgoznak, a környéken pedig sok bányát bezártak. Igaz, hogy minden veszedelem ki van zárva és a kereset is elég jó, de viszont \$2.90-kell havonként az Unionba fizetni.

HEILLWOOD, PA. Bella Márton testvér tudósítása szerint ott elég jók a munka viszonyok, a mennyiben hetenként hat napot dolgoznak, de olyan sokan vannak, hogy új munkásokat nem vehetnek fel, mert nem tudnak nekik plézt adni. A szén három láb magas, gáz nincs és szabad lámpát használnak. Masina és vegyes mérés után 42 centet, pikk után 72 centet fizetnek tonnáknak. Tekintettel arra, hogy ott nincs üres hely, nem ajánlatos oda menni.

DARRAGH, PA. Varga Kálmán bajtárostól nyert értesülésünk szerint ott nagyon rosszak a munka viszonyok, hetenként csak 1-2 napot dolgoznak, azonkívül a fizetést is lehúzták és így még a megilletést sem tudják megkeresni.

BARNESBORO PA. Egy ottani bányász testvérünk írja, hogy ott csak két napot dolgoznak hetenként, de a környékbeli bányákban jobban megy a munka. Nagyon sokan vannak és új munkásokkal nem igen vesznek fel. A szénért masina után 42 centet, pikk után 72 centet fizetnek. A munkásokkal elég jól bántanak és szerencsétlenség ritkán fordul elő. A lakás és élelmi szer közepes áru.

NESQUEHONING, PA. Mint értesülünk, a Lehigh Coal and Navigation Coal Co. ottani bányáját bizonytalan időre lezárták, miáltal nagyon sok bajtárs házához vesztette el keresetét.

JENKINS, KY. T. G. testvér tudósítása szerint végre ismét megindul a munka, az ottani bánya vezetője kijelentette, hogy még e hónapban az összes bányákban teljes erővel meg indul a munka. E hírek annál is inkább örömdolgozó, mert ezáltal több száz bajtársunk jut ismét munkához, bár ezt a helyet a magyar bányászok nem szeretik és nagyon nehezen tudnak ott megszokni.

CANONSBURG, PA. Az ottani tudósítók híradása szerint a canonsburg vidéki bányákban nagyon lassan megy a munka, hetenként csak két napot dolgoznak, de egy beszédik, hogy rövid időn belül meg fog indulni a munka és ha a most nyitott öt új bányában az előzetes munkával készen lesznek, akkor egyszerre megjavul a helyzet és sok bányász jut ismét rendes keresethez.

OMAR, W. VA. Logan Co. Egy bajtársunk, a ki ott dolgozik, az alábbi tudósításban számol be az ottani munka viszonyokról:

Ezen a plézen most is nagyon sokan vagyunk, 5-6 napot dolgozunk két hetenként, 50 cent egy kárát, masina után és aljat kell szedni. Gáz nincs és nyitott lámpát használnak. Lejáró kő nincs, de a szén közepén 1-12 inas vastag kő van. A tető nagyon rossz, a hol vizes a tető, — daécra annak, hogy feltimberedik — mindig van szakadás. Vízért vagy kőért nem fizetnek. Roomot még nagyon keveset nyitnak, csak az entryket szorítják. 7-10 kárát van egy kaban, 4 lyukat furunk és ehhez fél horló löpört használnak. Egy horló por \$ 1.75 a mivel legfeljebb 20 kárát szemet lehet csinálni. A kárát két tonnáknak mondják, de van három is, hossza 9 és fél láb, szélessége 5 és fél láb. Érdek, hogy a társulat ha munkásra van szüksége, akkor úgy hírdetik, hogy mindannyan dolgozz, ezt egy kárát megvárni, hogy 11 bányán közül 1-2 tényleg 6 napot dolgozik de a többi nem. Egy tehát most nem érdemes ide jönni, ha a viszonyok megváltoznak, híradással leszünk.

McMECHEN, W. VA. Kocsy Géza bajtársunk értesítése szerint ott aránylag elég jól megy a munka, mert mindennap dolgoznak, de nagyon sokan vannak és így új munkásokat nem vesznek fel. A szén nyolc és fél láb magas. Kevés gáz van, de arra nagy gondot fordítanak. A bánya száraz, a lejáró kő vastagsága 2 inas és egy láb között váltakozik. Masina és tiszta mérés után 57 és 3-4 centet fizetnek, masina és vegyes mérés után 35 és 3-4 centet fizetnek egy tonnáért. Szerencsétlenség elég gyakran fordul elő, a munkásokkal nagyon jól bántanak. A lakás és élelmi szer drága. Kocsy testvér ajánlja ezt a helyet a magyaroknak, de most nem lehet ott munkát kapni. Ha szükség lesz bányászra, akkor híradással leszünk.

NETTLETON, PA. Fülöp József testvér tudatja velünk, hogy ott is javultak a munka viszonyok, amennyiben most már hetenként 4-5 napot dolgoznak, de azért munkásokat még nem vesznek fel, ha szükség lesz emberekre, Fülöp bajtárs lapunk utján tudatni fogja azt a magyarokkal.

JAVULÓ VISZONYOK.

Lassan ugyan, de határozottan javulnak a viszonyok a szénbányákban. Most arról értesítenek bennünket, hogy Pocahontason munkához fogtak és most megtelepednek dolgozni.

Úgy halljuk, hogy a munka állandó lesz és a nyár folyamán rendszeres dolgoznak, de a más vidéken lakó bajtársakat figyelmeztetjük, hogy egyelőre ne menjenek arra fel, mert elegendő a munkás ott is és nincs értelme, hogy elárasszák az egyes vidékeket.

OLAJ A TEHÉNTÉJBEN.

Eaglefordon, Oklahamában sajtóságos módon jutott tudomására John Davison farmernak, hogy 6 tulajdonképpen nagyon gazdag ember. — Az utóbbi időben egyre úgy izlett neki a tehéntej, mintha abba olaj lenne vegyítve, míg végre unni kezdte a dolgot és kutatni próbálta a sajtóságos tünet okát. Először a legelőt, hogy megvizsgálják, vajjon nem-e valamilyen növénynek van ilyen tartalma és ilyen szaga és akkor fedezték fel nagy meglepetéssel, hogy a Davison birtokán lévő forrásoknak van gazdag olaj tartalma, amiből most már nagy vagyont fog a szerencsés farmer csinálni.

VASS REZSÓ

bodytowni közjegyző lapunkat minden tekintetben képviseli.

ZBORAY ANDRÁS

Lowerben és vidéken a Magyar Bányász Lapot minden tekintetben képviseli.

A BÁNYÁSZOK ÉRDEKÉBEN

Mindig arra törekszünk, hogy bajtársaink érdekeit minél jobban képviselhesük és mióta lapunk megindult, egyre azon voltunk, hogy minél több szolgálatot nyújtsunk a magyar bányászoknak.

A Magyar Bányászlap nem csak egyszerű újság, amire előfizet az olvasó és megkapja a lapját, hanem egyszersimint barátja, védelmezője és hűséges szolgálja a magyar bányászoknak, akik meg szokták már a két esztendő alatt, hogy nálunk mindig jó barátja és készséges segítőtő találjanak ügyes-bajos dolgaikban és mind gyakrabban fordulnak hozzánk, hogy tanácsot vagy tetteket legyünk segítségül.

És egyetlen magyar bányász sem elszakozott soha azok közül, akik valamiért hozzánk fordultak, mindig segítettünk, ha lehetséges volt és segíteni fogunk a jövőben is. A magyar bányászok bizalommal forduljanak ezentul is hozzánk.

Pocahontasi fiókirodánk

Virginia állam északi felében és West Virginia állam déli részében lakó bajtársaink érdekeit szolgálja és ennek a vidéknek a magyar bányásszága bizalommal fordulhat minden dolgaiban az irodánkhoz, mert annak vezetője

BERKOVITZ JÓZSEF UR
minden tekintetben megfelel majd

Harrisburgi fiókirodánk

Illinois, Indiana és a többi nyugati államban lakó magyar bajtársak érdekeiben működik, és ottan kezeli egész New-Mexicoig és Coloradolg a bányavidékeket magyarjainak az érdekeit. Harrisburgi irodavezetőnk

ZVARA ÁGOSTON UR

az ismert bányász-bankár, aki maga is vágta a szemet valamikor és aki most közbeszólásban és köz-

zánk, ha bármily ügyben lesz szükség a szolgálatainkra.

Voltak azonban dolgok, amikor gyorsan kellett segítenünk, amikor kisebb ügyek azonnali elintézéséről volt szó és a távol lakó magyar bányász nem fordulhatott a new yorki irodához az idő rövidsége miatt.

Hogy ezeken a bajokon segítsünk, hogy a vidéken lakó testvéreink és a Magyar Bányászlap közt a kapcsolatot még szorosabbra fűzzük, elhatároztuk, hogy a bányavidékeken fiók-irodákat fogunk felállítani és fiók-irodánk vezetésére ismert, köztiszeletben álló magyar embereket kérünk fel, akikhez ép oly bizalommal fordulhatnak bajtársaink minden tekintetben, mint hozzánk, akik ép oly készségesen állnak rendelkezésére, ép oly készségesen segítenek a magyar bányászoknak, ha az szükségese, mint magunk.

azoknak a várakozásoknak, amiket bajtársaink ehhez az irodához fűzhetnek. Berkovitz ur a Goodman Banknak is hivatalnok és pocahontasi fiókunk a Goodman tele bankház helyiségében van. Levélcíme: Magyar Bányászlap, Box 44, Pocahontas, Va.

Harrisburgi fiókirodánk

Illinois, Indiana és a többi nyugati államban lakó magyar bajtársak érdekeiben működik, és ottan kezeli egész New-Mexicoig és Coloradolg a bányavidékeket magyarjainak az érdekeit. Harrisburgi irodavezetőnk

ZVARA ÁGOSTON UR

az ismert bányász-bankár, aki maga is vágta a szemet valamikor és aki most közbeszólásban és köz-

Traugeri fiókirodánk

a Greensburg vidéki nagyszámú magyar bányásszága érdekeiben nyitott meg és annak vezetője, akit jól ismer a vidék magyarsága, szintén készséggel áll mindenben a magyar bányászok érdekeinek a védelmére.

LENGYEL JÓZSEF UR

vezeti a traugeri, Pa. irodánkat, szintén a saját banküzletében és neki sincs szüksége arra, hogy beutassuk a vidéke magyarságának, mert esztendő óta ismeri, becsüli és szereti őt Greensburg vidék magyar bányásszága. Posta-

szertetben részesül az egész nyugati államban lakó magyar bajtársak érdekeiben működik, és ottan kezeli egész New-Mexicoig és Coloradolg a bányavidékeket magyarjainak az érdekeit. Harrisburgi irodavezetőnk

az ismert bányász-bankár, aki maga is vágta a szemet valamikor és aki most közbeszólásban és köz-

vezeti a traugeri, Pa. irodánkat, szintén a saját banküzletében és neki sincs szüksége arra, hogy beutassuk a vidéke magyarságának, mert esztendő óta ismeri, becsüli és szereti őt Greensburg vidék magyar bányásszága. Posta-

A farmingtoni sztrájk utójátéka.

Megirtuk annak idején, hogy a Jemison Co.-nak a farmingtoni bányájában sztrájkolni akartak a munkások és a zavargások alatt egyik deputy sheriffet halálisan megsebesítették.

Később a munkások ellenállását

megörték és a legtöbben visszaverték a munkához, az úgy azonban ezel nem nyert befejezést, mert két olasz bányász fogva van most is gyilkosság vádjá alatt, mert őket okolják a deputy haláláért.

MAGYAR BANYÁSZLAP

HUNGARIAN MINERS ORGAN

419 East 9th Street,

NEW YORK, N. Y.

Az egyedüli magyar bányászlap
az Egyesült Államokban.The only Hungarian Miners Organ
in the U. S.Főszerkesztő: HILMER MARTON
Gyvt. szerkesztő: ÉGER SANDOREditor: MARTIN HILMER
Mg. Editor: ALEX EGER

Előfizetési ár egy évre....\$1.00

Subscription rates \$1.00 yearly.

Megjelenik minden csütörtökön

Published every Thursday.

Kiadja: A MAGYAR BANYÁSZLAP KIADÓVÁLLALAT, R. T.

A MAGYAR BANYÁSZLAPOT BANYÁSZOK IRJÁK,
BANYÁSZOKRÓL, BANYÁSZOKNAK.THE HUNGARIAN MINERS ORGAN IS WRITTEN FOR MIN-
ERS, OF MINERS, BY MINERS.Entered as second class matter at the Post Office at New York, N. Y.
under the Act of March 3, 1879.

TAVASZODIK.

JOBB VILÁG LESZ A BANYÁSZOKRA TAVASSZAL! OHIO-
BAN INGADOZNAK A BANYATULAJDONOSOK. A MUNKA-
SOK KIKÜZDÖK A KÖVETELÉSEIKET.

Tavaszt érez mindenki a levegőben! A szegény munkás, aki az egészségtelen lakásokban van télen bezárva, a hajléktalan nyomorú, a kit megkínzott a tél hidege és az elnyomott embertől meg, akiknek felforrja a véré a tavaszi napsugár. — És érzik a régen vágyott tavaszt a bányászok is, akiknek kenyeret, munkát, jobb világot hoz a tavasz, és akik különös örömmel időzik az azt, pedig hiszen mi a föld alá megyünk tavasszal!

Nagyon lassan, nagyon félénken, de dolgoztatni kezdenek a bányásztelepeket és az ország minden részéből kapjuk testvéreinktől a bizakodó leveleket, "dologhoz fogunk, szerkesztő ur..." mindegyik dolgozik hála az Istennek "... a hasonló jó híreket, aminek bizony már nagyon itt van az ideje.

A Virginiának szentületén határozott javulás észlelhető az utóbbi két hétben, Pennsylvániában ugyancsak javulnak a viszonyok, nyugaton pedig e hó közepére várják, hogy rendesen munkához fognak.

De a legjobban érzik az áldást: az ő tavasz közelébe az Ohio állambeli sztrájkoló testvéreink, a kik immár több mint egy éve harcolnak, kitartással, bizakodva az igazság diadalánál.

Mert az igazság az ő részükről van! Nem lehet sok az a követelés, a mit az állam legtöbb bányája dékén már is megadnak, nem lehet túlzás, ha tisztességes megélhetést követelnek a föld alatt elfoglalt mehek életért a család, a gyermekek részére, és Isten és ember előtt meg van rá az ohioi bajtársaknak a jussuk, hogy eredményes legyen a küzdelem, hogy az egy évi nyomorúság, kinszenvedés megteremje a gyümölcsöt a részükre.

Az utolsó hónapokban különösen nehéz volt a sztrájkoló bányászok helyzete, mert a tulajdosok rossz viszonyok miatt nem tudták őket a szervezet kellőképpen segíteni, már-már letörték a bányászokat, a mikor egyszerre csak megadta egy-két kisebb társulat újra a mit a bányászok kértek és ez a kis győzelem új erőt adott a munkásoknak.

Most egyik legnagyobb társulat kezdett alkudozni a bányászokkal és minthogy a tavasz beálltával szükség lesz a szénre, feltétlenül teljesíteni fogják a munkások követeléseit, mert a társulatoknak is nagy veszteség lenne, ha munkához nem foghatnának.

Ezen azért, a szervezet újult erővel kezdte a bányászokat támogatni, ismét fejeként segíteni őket, amennyire csak tudja, a vidék pártatlan lakossága szintén a küzdő munkások mellé állt és a környékbeli farmerek egymásután adnak munkát, vagy megmunkálható területet a földjükből az ott lakó bányászoknak, hogy kivárhassák a küzdelemnek immár nem messze levő, diadalmas végét.

Azért ne állítsák magukat a

magyar bányászok! Mi soha nem kellünk felesleges rendőrt az olvasókban, mindig feltárják őszintén a helyzetet minden tekintetben és épen ezért most is ki kell jelentenünk, hogy fékezni kell a tavaszi reményességünket.

Hogy a viszonyok amerikaszerűen jobbak lesznek és különösen a bányászok lesznek jobbakk, ahhoz több semmi kétség sem fér; nagy könnyelműség lenne viszont azt várni, hogy teljes erővel indul majd meg a munka és hogy minden elegendő és jó munkát fog kapni.

Mert ez az év nem indult jól! Rossz gazdasági viszonyok, a demokrácia párt új intézkedései, mind hozzá járultak a munka és kereseti viszonyok súlyosításához, de betételeztek a háború hozta nyomorúság, a melynek csak a béke fog véget vetni.

Az utolsó hónapok leírhatatlan nyomora és tarthatatlan helyzet változni fog tehát, de teljesen jó viszonyokat nem remélünk erre a nyárra, mert ha közepes munka alkalmak és közepes kereset lesz, az is örömmel vehető most a háború idején.

Ugy gúzdalkodjék tehát minden magyar bányász! Ha megindul a munkája, mindig arra gondoljon ebben az évben, hogy csak a háború végére lesz biztos jó világ.

Különösen az egyik nagy hibájáról kell beszélni a magyar bányászoknak! Nem szabad másképp! Annnyit talán egy nemzetiség sem utazik szana-szójával, mint a magyar és különösen a magyar bányász, aki képes az egész Egyesült Államokat keresgélő utazni, ha véletlenül a burdjá nem tetszik az egyik telepen, vagy ha egy nagyot mondó cimborá akad a vidékre, a ki magával csalja a gyantulán magyart messze helyekre, ismeretlen viszonyok közé.

Talán nincs is köztünk olyan ember, a ki szívesen nem utazt volna már el munka keresés közbe, jobb pénz keresésé roszabbat találva, pedig hát mindenki tudhatná, hogy mindenütt egyformán nehéz a szegény munkás élete.

A tavasz a nyugtalanságot is magával hozza! Vigyázzunk hát, hogy csak a tavasz reményességét kapjuk, annak igazgatottsága nélkül és maradjunk a helyünkön, hogy várjuk a munka megindulását, a viszonyok jobbra váltását.

A HÁBORÚ POLYTAN A
PÉNZ ÁRA ÁLLANDÓAN
VÁLTOZIK.KISÉRJE FIGYELEMME
E LAPBAN HIRDETÉSEI-
MET
MA100 Korona haza-
küldése

16 dollár

KISS EMIL bankár
133 SECOND AVENUE
NEW YORK, N. Y.

ILLINOISI HIREK.

Közi: Zvara Ágoston
harrisburgi magyar pénzüldő,
lapunk képviselője.

A PANAMAI ROBBANÁSHOZ.

Lapunk mult heti számában hírt adtunk a panamai, ill. robbanásról és megírtuk, hogy annak egyik áldozata német ajkú magyar testvér.

Azóta újabb részleteket közltek velünk és most már biztosan meg lehet állapítani, hogy rajta kívül több magyar bajtársunk nem vett részt a bányában.

Azt is megállapították, hogy az elpusztult nagy része bevándorolt volt, pedig illinois államban nem szívesen látott vendég az idegen bányász és mindenféle nehézségek zúdítanak az útjába. Ugy látszik azonban, hogy a meghalásához még ott sem követelnek a bevándorlótól sem semmiféle külön angol papírt.

VIZSGÁLAT A TÁRSULATOK
ELLEN.

Az illinois-i és indiannai bányásztelepek nagyban nehéz idők között állnak. Az államközi kereskedelmi bizottság erőlyes vizsgálatot fog ellenük a közel jövőben indítani, mert a Sherman file trust ellenes törvényt megsértették és közös megállapodással sarcolják a fogyasztó közönséget.

Semmi esetre nem lesz hasznos a szem iparra ez az újabb vizsgálat, annál kevésbé, mert ezeknek a vizsgálatoknak eddig sem volt sok eredményük és csak arra valóak voltak, hogy kortes politikát szolgáljanak és bizonytalanságot teremtsenek az üzleti életben.

A bányatulajdonosok szeretnének valami olyan megállapodást csinálni, hogy ne időzödjék őket a vizsgálatlalt, úgy látszik azonban, hogy ez nem fog sikerülni nekik.

BANYÁSZ-VIZSGÁLATOK

A bányászok vizsgálatot bizottság, mely illinois államban a bányászokhoz szükséges bányász-papírt adja, a következő helyeken fog a közel jövőben üléseket tartani:

Herrin—április 15-16
Du Quoin—április 22
Belleville—április 23
Pan—április 26
Staunton—április 27
Springfield—április 28 és 29.

Akik papírocsért jelentkeznek, azok hozzák magukkal a legutóbbi két évről szóló bizonyítékát annak, hogy mint bányászok alkalmasabban voltak; abban az esetben is, ha nem egy helyen dolgoztak az utóbbi két évben, hanem több különböző helyen, mert akkor is elég érvénytel birkak a bizonyítványok.

BACSO JÁNOS VALÓPERE.

Harrisburg, Ill. Egyik közbesülésben élő harrisburgi testvérünk valóperét tárgyalta az itteni törvényszék az elmúlt héten, s az igazságször bírák helyt adtak a magyar ember panaszáknak, elválták tőle a feleségétől.

Bacso János Abaujrákosról származott az Egyesült Államokban, onthon hagyva feleségét, akitől azóta mindig rendesen gondoskodott, amit pénzükkel is nyugtákkal igazolt a tárgyaláson.

Mikor bajtársunk látta, hogy itt jobban boldogul tisztességes munkája nyomán mint az óházában, hívta a feleségét, hogy jöjjen ki ő is és folytassák tovább a félbeszakadt családi életet, mert itt akár ottthont alapítani, s vett is magának egy házat is Harrisburgban. Felesége nem akarta követni a férjét és Bacso János ezért kérte a bíróságtól, hogy válasszák őt el az asszonyától.

Értessítjük a Fairmont vidéki bajtársainkat, hogy HORNYAK JÁNOS ur, Baxter, W. Va., lapunkat minden tekintetben képviseli, fel van jogosítva előfizetési pénzek felvételére és nyugtázására.

Vigyázz bányász!

EGYIK MAGYAR UJSÁGBAN BANYÁSZOK UTÁN HIRDET-
NEK KÉT HELYSRE IS WEST VIRGINIÁBAN— ÁLLANDÓ
MUNKÁT ÉS JÓ KERESZETET IGAÉRNEK ÉS SZAZ SZÁMRA
CSÁBITJÁK AZOKRA A VIDÉKEKRE AZ EMBEREKET

Figyelmeztetjük a magyar bányászokat, hogy ujság hirdetésekre ne adjanak semmit, és ne hagyják ott azok kedvéért a helyeiket.

Az ujságok nem tudhatják, hogy milyenek a viszonyok azok a vidékeken, hirdetések küldnek be nekik, amit minden ujság szívesen közöl, ha nem tudja, hogy az a munkások érdeke elven van.

West Virginiában épen úgy, mint más vidékeken, elegendő, sőt nagyon sok a munkás! Vannak helyek, ahol mindennap dolgoznak (igaz, hogy kevés ilyen hely van) de viszont azokon a helyeken nagyon sok az ember és ha ott nincs elegendő, akkor akad, ha a szomszédságban, a hol nem dolgoznak annyit.

Nemelyik társulatnak azonban nincs belátása és azt szeretnék, ha a győzelem munkaviszonyok idején szünetlő tőlnek emberrel a pénz, hogy aztán, mikor dologhoz látnak, és szednek a bányászok nekik mégis fős számmal maradjon, és nem gondolnak vele, hogy messi vidékekről csábítják oda a szegény népet, akik esetleg kölcsönkért pénzüket szánják rá az utra és akiknek nagy idő vár, mi, hogy mikor javulnak mindenfelé a viszonyok.

Horvát hazafiság, horvát áruálás.

Gurulnak az orosz rubelek, gurulnak mindazok a amerikai helyekre is ahol a szláv nemzetiségű bevándorlók nagyobb tömegekben élnek. A döntés közeli, és az oroszok ügye rosszul áll, a rubelt tehát annál nagyobb tevékenységet fejtenek ki.

Chicago-ban a Dalmáciából megszökött dr. Biancini a munkás ellen teljes kihagyásával, titokban gyűlést hívott össze, hogy az orosz törekvéséket malmára hajtja a vizet. Természetesen a La Salle nevű előkelő és drága szállodát választotta a gyűlés színteréül, mivel hogy telik miből. Körülbelül mintegy ezer főnyi hallgatóság gyűlt össze. Beszédet mondottak dr. Biancini, R. Trost, dr. Radovics és mások. Nagy lármát és zongorázást hallgatók elszakított egy határozati javaslatot, amelyben a horvátok az orosz-angol-francia szövetséget, hogy Ausztriától és Magyarországtól elszakítandó szláv országokból alaktassák meg a dicsélőv köztársaságot.

A hazafias szlávok egy nappal ezelőtt a gyűlés előtt értesültek Biancini terveiről és ők is gyűlést hívtak össze, de egészen más célból. Pél órával a gyűlés megkezdése előtt a munkásokgyűlésben lévő Germania Hall elő olyan óriási tömegekben kezdtek érkezni az ott élő, továbbá a duluthi east és west chicago, west pullman és burnside munkások, hogy már fél nyolc órákor mintegy ezer ember telongott az utcán. A rendezés előkészényeinek folytán a gyűlést a jóval tágasabb Sokoll Hallba helyezték át, ahol a lelkes tömeg helyt kapott ugyan, de még a lépcső feljárát is szulvolva volt érkezőkkel.

Ezen a gyűlésen dr. Pavlovics, Frank Garatz, A. Antonovics és mások mondottak hazafias beszédet.

A PITTSBURGHI PONTOS PÉNZKÜLDŐ

VOLT AZ, KI A PÉNZKÜLDŐST
AMERIKÁBÓL MAGYARORSZÁGBA
A NAGY HÁBORÚ IDEJÉN

MEGRENDSZABÁLYOZTA

CZIME:
RÓTH H. IGNÁC
NOTARY PUBLIC, HAZIGYGYOGYOK, PÉNZKÜLDŐ
AMERIKAI MAGYAR NYELVÉZEN!

Nem rég egyetlen munka hírt közöltünk, a melyben megírtuk egy plérről, hogy ott fel vennének egy pár bányászt és száz száma tudultak oda az emberek, s azonkívül száz száma küldték a levelet arra a telepre, amnyit most a munkát kereső bányász. Egy másik telepről megírtuk szintén, hogy dolgoznak, de azt is megírtuk, hogy kiki felelőssége mellett menjen oda, mert arról a plérről mi jót soha sem hallottunk, még is egy sereg bajtársunk ment oda munka után.

Ezekre az ujság hirdetésekre is nagy csomó ember megy a telepre, különösen gyáros plézekről, a hol nem tudják az emberek felgondolni, hogy nagyon rossz állapotok lehetnek olyan bányákban, a hová most ujság hirdetésben csábítják az embereket.

Figyelmeztetjük hát bajtársainkat a legjobb akarattal, hogy ne menjenek azokra a vidékekre, a hová ujság hirdetésekben keresik most a népet, mert hisz ha valahol vesznek fel munkást és van elegendő munka, onnan értesítenek bennünket azonnal a magyar bányászok és mi közöljük azt, anélkül hogy hirdetés várának a társulatoktól.

deket és végül egyhangulag egy határozati javaslatot fogadtak el, amelyben:

tiltakozni a szerbeknek és szerb ujságoknak ama hazug állítása ellen, mintha a horvátok a szerb fajhoz tartoznának és Ausztria szarnoksga alatt nyögének;

kijelentik, hogy a horvátok fél évszázaddal előbb vándoroltak mai hazájukba, mint a szerbek Szerbiába; önként kötötték Magyarországal uniót és teljes önkormányzatuk van a saját nyelvű hivatalokkal, iskolákkal és honvédséggel;

továbbá miután a horvát nép tudja, hogy a szerb nép mindig ellenséges volt és a dicsélőv köztársaság eszméje tulajdonképpen csak ürügy egy Nagyszorbia létesítésére a miután csak kevés horvát azonosította magát a szerbekkel;

helytelenítik és elítélik mindazokat a horvátokat, akik így a saját népük árulói.

A gyűlés nagy lelkesedéssel foglalt állást a kettős monarchia nagy ügye mellett, aztán a közönség különböző himnuszok énekelté mellett békésen szétoszlott.

BALASSA KAROLY
bajtársunk meg van bízva, hogy a Magyar Bányászlap részére a New Jersey állami vasúrtelpeken előfizetéseket vegyen fel.

Magyar Livery
Stables

WICK LAJOS ajánlja magát lakodalmak, temetkezések és mufutásokra. — Ugyancsak autómobil is rendelkezhető minden alkalomra méretekül áronak. Abonitának ártfajozását kéri SCALP LEVEL és WINDBER vidéki magyaroktól.

FLORIDÁBAN

TAMPA tengeri kikötő város vidékén 65.000 lakával virágzó MAGYAR TELEPÍTÉS van folyamatosan szövetkezeti alapon. Mindenki szereti és mindenki dicséri. Az örökké langyos éghajlat és NAGY TERMÉST engedi, amit a szövetkezet ad el a telepeken helyett az északi piacokon vagyonosra. Ott vagy tiz hold egy embernek vagy családunk elég és állandó, BIZTOS JÖVŐT nyújt. Ott hold ára 250 dollár, tiz hold ára 480 dollár. Csak olyanoknak adunk el, kiknek a farmereg megközelítőleg néhány száz dollár takarított pénzük van, kiknek boldogulásától jóval mélyes ára utazás van (első és harmadik kedden). Ha vesz, UTIKÖLTSÉGET MEGTERHET. Az ezen telepítést részletesen leíró képes könyvet INGYEN kapja minden komoly érdeklődő, ha ír érte. On is lehet egy boldog, független floridai ültetőfő, ha van egy kis VALLALKOZÁSI KEDVE és két DOLGOS KARJA. A vállalat BECSÜLTETÉS és TISZTESSÉGES.

Irányok a "Bányász Lapnak", hogy igaz-e?
Irányok, hogy személyesen jelenkezzenek utra kézen akár a Chicagó (812-108 S. Lake Str.) akár pedig a New Yorki fő-
igazgatóhelyre: 402 E. 77th Street.

TAMPA FARMS CO.

108 S. La Salle Street,
CHICAGO, ILL.

Room 812.

Minden hozzám érkező pénzküldeményért azavatok

PÉNZKÜLDÉSENYEIT JUTTATSA HOZZAM, MERT EN AZOKAT

POSTAI UTON
A LEGGYORSABAN, LEGPONTOSABBAN és LEGBIZTOSABBAN
küldöm az általam címzettnek
Othon VÁRVA-VÁRJAK A PÉNZT ÖNTÖL, küldjön tehát ALTA-
LAM és MINEL GYORSABBAN!

JOHN NÉMETH, bankár

volt és is királyi konzul ügyvitel
457 WASHINGTON STR., NEW YORK, N. Y.
Városi iroda: 1597 SECOND AVE., NEW YORK

A mi jelszavunk
JÓ PORTEKA OLCSKÓ ÁRBAN
FÉRFI, NŐI ÉS GYERMEKRUHAK
JÖJJEK EBBE AZ ÜZLETBE!
THE FITWELL
NORTON, VA.

Minden a mi hazai
Haza! tájékoztató, tájékoztató, szelvények, pipák és pipaszárak, éterek, cimbalmok, harmonikák, hegedűk, arany fűgők és gyűrűk, csúsz láncok, fejfedők, gazdasági és háztartási cikkek, haza! fűszerek, stb., stb. Haza! cikkek-
ről szóló NAGY SZÍNES KÉPES ARANYKÖNYVET
INGYEN
küldöm bárkinek, ki azt kéri.
AMERIKA LEGREGIBB és LEGNAGYOBB MAGYAR
ARHÁZA
EMIL NYITRAY 77 First Avenue
New York, N. Y.

The First National Bank
EBENSBURG, PA.

LEGNAGYOBB, LEGERŐSEBB, LEGJOBB.
Tőke és felelőség.....\$330,000.00
Rendelkezésre álló összeg.....1,400,000.00
RETETEK UTAN 3 SZÁZALEK KAMATOT ADUNK.

Életigazságok

Legény! Mielőtt a szentséges házasság
Könyvét Általad,
H. H. Von Schlick-féle Bulgár Vör Tréval
Tisztítsd meg a véred.

Embernek, asszonynak minden nyaralyahá
Bulgár Vör Tea az igaz orvosság.

Ha beteg a gyomrod s rendetlen a széked
Bulgár Vör Tea majd helyreállít téged.

Tesztvért! Az az egyetlen jó eszedbe vésned:
Hogy a legjobb orvosság mindig a természet.
S ennek az orvosságnak egy az orvossága:
H. H. Von Schlick Bulgár Csoda Vör Teája.

Szép magyar leányok, menyasszonyok, asszonyok,
Bulgár Vör Teától rózsás arcot kapszok.

Bányában, gyárban, ha erődi fogyni érzed,
Bulgár Vör Tea azt visszaadja neked!

KAPHATÓ MINDEN GYÓGYSZERTÁRBAN.

Ahol nem kaphatja, küldjön be nekünk 1 dollárt s mi postafordultával küldünk egy 5 óra elegendő nagy családi dobozzal.

Marvel Products Co.

10c Liberty Ave. Dept. f. Pittsburgh, Pa.

MAGYAR BANYÁPLÉZEK MESÉI

A "MAGYAR BANYÁSZLAP"
számára írta:
FÁY NANDOR.

A gyermek.

I.

A Miszisz Fazekas föztjében egy pár hete valami érthetetlen változás állt be. A hat bűdös, meg maga a Miszter Fazekas is úgy beszéltek eddig a Miszisz föztjéről, mint a melynek nem volt megében, de hét államban sínes pára. Így volt eddig. Egyszerre azonban bajok kezdtek lenni. A leves leves volt, de valami savanyu melléki bántotta utána az ember gyomrát. A hus, amit valami két hete tált Miszisz Fazekas az asztalra, mintha a fazékban hagyta volna az izét. Tészta pedig, amiért a bűdosházi legények akár két mértföldet ugáltak volna egy lábón, már jó ideje nem is került az asztalra.

A miszter egy darabig nem szólt semmit, hanem most hűvöt vasárnapján már mégis csak kifakadt:

— Mi a esuda bajod van? Olyan ünnepi ebédet adsz az embernek, hogy ennél rosszabbat az ájris bűdosházban se lehet kapni. Mi bajod van? Elfelejtetted a főzést!...

A bűdosház nyakukba húzták a fejüket, egy hallgatott a miszter kifakadását. Egy darabig nem szólt egyikük sem semmit, de aztán Orbán György, a legrosszabb száju, csöndes gunyolódással kezdte:

— No ha rossz is volt az ebéd, majd jó lesz a vacsora.

A miszter ránézett a legényre s ott szikrázott a gyűlölködés a tekintetében.

— Hát aztán honnan vagy olyan biztos abban, hogy a vacsora jó lesz máma?

Orbán György egyen ártatlan arcot vágott, mint amikor iskolás gyerek korában ott állt a tanítója előtt.

— Csak abból gondolom, — felelte halkán, — hogy csak kitesz magáért a miszisz, ha eljön este vendégségbe a bász.

Az asszony szeme kimeredt az ablakon, valahová messzire. A bodik kiest fészkelődtek, de szinte a lélekzetüket is visszatartták, nem törte ki erre a beszédre vihar. A miszternek pillanatokig rángatózott az ajka, s csak aztán hagyta el az éles szó:

— Hallod-e Gyúrka! Ha itt lesz a bász, hát

azért lesz itt, mert engem becsül megvele. Hanem, ha te mást akartál mondani azzal, amit mondtál, akkor először is leverem a derekadat, aztán meg muffolhatsz innen, de mindjárt.

Orbán György egyszer-kétszer vállat vont, ezután csöndesen, de nem minden epe nélkül, ezt dohogta:

— Azért nem kell vélem gorbombáskodni... Különbösen is, ha a miszisznek nem volt kifogása a szavam ellen, akkor a miszternek se legyen.

Az asszony arán végig szaladt a pirosság, de a szája néma maradt. A férje nézett rája, nézett, szinte követelte tőle ezzel a nézéssel, hogy beszéljen, hogy valami nagyon kemény szigorúságot vágjon oda az Orbán György szemé közé. De a nő néma maradt. A bodik pedig egyformán együgyű areal tekintettek hol egymásra, hol maguk elé, de ebből az együgyűségből ki-kiugrált valami csipős csufolódás is.

II.

Amikor a plézen megcsappant kissé a munka, akkor persze első sorban a legények kerültek abba a helyzetbe, hogy hat nap helyett csak három napból állt a pedájuk. Később, amikor még kevesebb lett a munka, már a házasság emberek is csak három napokat dolgoztak egy héten. De a miszter Fazekas hat napjából egyet sem vettek el. A bodik eleinte nem igen beszéltek arról, hogy ekkora gráciában van a Miszter Fazekas, csak úgy pislogtak. Hanem rövidesen meg-meg eredt a beszédük:

— Hát én, — mondogatta egy-egy szúrósabb nyelvével, — inkább megelégedném három napos pedával, mint, hogy a feleségem szép szeméért dolgoztassák ki vélem az egész tájmot.

Más bodi még szúrósabb volt:

— Már én csak nem hiszem, hogy a bász megelégedjék azzal, hogy csak a szép szeméért nézesse a Miszisz Fazekasnak.

Eleinte csak a Fazekas-féle bűdosház lagényei ejtették el egy-egy ilyen csufolódásokot megjegyzést, később azonban átragadt a szűgesség egyik bűdosházról a másikra és miként a dudva, elterjedt lassan az egész plézen. Mindenki arról beszélt, hogy a bász szemét vetett a Miszisz Fazekasra s a miszterjéhez ezért clyan szíves. Aztán nemcsak arról beszéltek,

hogy a bász nézegeti éhes szemekkel a Miszisz Fazekast, hanem hogy az nem sítli le a tekintetét a bász láttára. Mire aztán a nyolcadik bűdosház szája körül a pletyka, ott már úgy emlegették, hogy a bász mindenféle aján-dékokkal halmozza el az égo szemü magyar asszonykát. Mindenki "tudott" már erről az ügyről sok mindenfélet, csak éppen, amint ez a világ teremtése óta mindig történni szokott, a férj füléhez nem jutott el a pletyka csipős hangja.

Miszter Fazekasnak semmi oka sem volt, hogy kételkedjen a felesége tisztességében. Nem. Az asszony üde volt és kíváncsi, de sokkal tisztább lelkü, mintsem, hogy egy pillanatra is idegen férfira gondolt volna. Amikor pedig megszületett a kis bűbi, egy pufók arcú fiúcska: attól a pillanattól kezdve a hitvesi tisztesség csak még fokozta benne az anyaság. A bűdosház egy-kettőre kitanulták, hogy itt nem csak veszedelmes lenne a próbálkozás, a miszter kemény ökle miatt, de még hiábavaló is, mert a miszisz úgy bálványozta a gyereket, hogy azzal előre is leszerelt mindenféle talokadást.

Hanem valami egyleti bálon, egy kissé mint-ha megszüdült volna Miszisz Fazekas. Csak egy kissé, és egy igen rövidke pillanatra csak. Úgy történt, hogy a szuperintendens meg a bászok is ott voltak a mulatságon és a Miszter Fazekas bászának valóságilag leest az álla, amikor a szeme elé került az asszony. Ájris em-ber volt a bász; eddig csak annyit tudott a magyarokról, hogy a hanki kemény kerü és sivós munkás, de még csak észbe sem jutott soha életében sem, hogy a hankinak asszonya is van. Az igazság az, hogy még a maga fajtájából sem igen jutott ideje a szemelme, és amint most maga előtt látta a magyar asszony arán a rőzsás üdeséget, úgy érezte a bász, hogy emellett a frissesség mellett hullombullott ősz fardagsága van az ájris nöben.

Burnsnek hitták a bást, és amikor kezét nyújtott Miszisz Fazekasnak a bálon, olyan felszegen, esetenül, szinte fíjedten tette, hogy megmosolyogni való volt. "A hét vagy nyole emetendő alatt amióta magyar majnássokkal volt 'dolga, megtanult egy pár szót magyarul, de persze fonákul, és mulatságos volt, amint nagy

igyekezzettel, minden áron magyarul akart kedveskedni Miszisz Fazekasnak.

— Te vagy magyar! — kérdezte.

— Az vagyok! — felelte mosolygva az asszony.

— Te vagy Mr. Fezikesz-től a feleség?

A hogy a Fazekas szót "Fezikesz"-nek ejtette az asszony majd elnevette magát, és ebben a nevetés hangulatban, ártatlan csufolódással utánozva a bást, így szólt.

— Igen, én a Mr. Fezikesz felesége vagyok.

A bász nem értette el, miért olyan csufolódó az asszony hangja, hát csak mosolygott tovább. De úgy nézett bele az asszony szemébe, hogy azon keresztül annak a lelkébe akart látni. Az asszony állta ezt a tekintetet. A básznak reszketett egy kissé az ajka, mint a ki naondani szeretne valamit, de vagy nem mer, vagy nem találja meg a szót. Mert a bász valami nagyon-nagyon szépet szeretett volna mondani az asszonynak. De két okból nem, mert. Először mert egy csomó magyar állta körül őket, másodsor meg hiába kereste a szót. Végre, végre nagy küzdelemesen ezt mondta:

— A te embered van egy jó ember. Jó embernek szép és jó az asszony. Te is.

A körül álló magyarokból kitört a kacagás erre a magyar beszédre, Miszisz Fazekas is mosolygott, hanem annak a mosolynak a mélyén ott volt egy darab égo megelégedettség is. Az, hogy ezt egyik magyar asszonynak se mondta a bász, csak neki. Mikor aztán a bál folyamán így került, hogy az asszony az ájrisal táncolt, az volt az érzése, hogy szédül. És nem is tagadta maga előtt, hogy ez a szédülés nem esik neki rosszul.

... Ettől az időtől kezdve a bász gyakran sétált a Miszisz Fazekas bűdosháza felé. Az asszony néha kint állt a poroson, és ilyenkor váltottak egy-két szót egymással. A nő tréfálkozva jöttet egyszer oda a férfinak, hogy malholnap már jól fog tudni magyarul, a férfi elgondolkozva felelt:

— Igen. Teneked tanulom.

Az asszony belepirult ebbe a mondatba és vérzős areal meglepetődött, hogy neki be kell mennie a házba főzni.

Ekkor érkezett haza a miszter. Majdnem ki-

tüntetésnek vette, hogy az ő háza tájékán látja a bást. Az pedig nagy nehezen kinyitotta, hogy szeretne már egyszer magyar éltel enni. Hát így hívta őt meg hűvöt vasárnapján vacsora Miszter Fazekas.

III.

Amikor vége volt a hűsvétvasárnapj ébédnek s a bodik felhílelődtek az absztérié, Miszter Fazekas folytatott kérdezte meg az asszonyt:

— Nagyha készültél a vacsora?

Az asszony csöndesen felelt:

— Hát próbálkoztam.

— Talán nem is jó lesz, hogy idejön az asztalunkhoz a bász...

A nő szinte maga elé sóhajtott:

— Nem én hívtam.

Most már mély lélekzés szakadt ki a Miszter Fazekas melléből.

— Hát eleget megbántam, hogy hívtam

Csönd lett a szobában. Csönd, amely mindennél többlet beszélt. Az asszony kerítte az ura tekintetét, emez pedig vergődött, hogy miképpen kérdezze meg, amit akart. Végre remegve szállt el ajkáról:

— De azért hűges feleségem voltál!

... Mielőtt kimondhatta volna az asszony a választ, el kezdett a szoba sarkában levő böles-böles gögicsélni egy kis emberke. Egy kis emberke, a kis Janesi gyerek, akiből itt majd Dzsáni lesz. Álmból ébredt fel a kis apróság, és talán azt gögicselte az ő gyerek nyelvével, hogy pipasos mezőket látott.

Az asszony felugrott a székről, kiemelte a bölesből a gyermeket, gyöngéden magához szorította, aztán odavette az apjához. Mondani akart valamit, de amint aztán a gyermekre esett a szeme, a szívében maradt a szó. A Miszter Fazekas pedig két karjába zárta az anyát és gyermeket, és mind az a boldogság, amely ott ragyogott a lelkében, forrón omlott ki a beszédjéből:

— Hát miattam pletykálkodhatnak amenyit akarnak!... Ez a gyerek a mienk. — A mienk!...

Az asszony nézésében ott volt a köny, a köny mögött meg a mosoly, s az a mosoly azt mondta, hogy a bász megeheti az ünnepi vacsorát, aztán mehet....!

TEMPLOMSZENTELÉS.

Közi: Vass Béla Rezső lapunk bondtowni, Va. képviselője

A Toms-Creek és Vidéke Protestáns Egyház, március hó 27-én, azaz virág vasárnapon tartotta meg templom szentelési ünnepét a környékbeli magyar egy-egy közre működésével.

Először is a Verhovai Segély Egylet Toms Creek-i 103. számú fiók megbízásából két tisztviselő és Kiss János zászlótartó kibontott amerikai zászlóval ártándultak a szomszédos Cranes-Nestre, hogy az ottani Egyület Petőfi Sándor Szövetkezet 11. fiókjának tagjait a zászló alatt áthozzák a gyülekező helyre.

Crane-Nestben a Petőfi Szövetkezet nevében Simkó József titkár fogadta a kiküldött tisztviselőket és szép szavak kíséretében a Szövetkezet nevében megköszönte a Verhovai Egylet 103. fiókjának figyelmét és halának jelöl a Szövetkezet nevében egy gyönyörű koszorút helyezett a zászló alá, melyre Német Károly, mint a Verhovai Egylet 103. fiókjának egyik kiküldött tisztviselője választott összes tagjainak azon fényes fogadtatást, a melyben az Egylet kiküldetését részesült, mely után a Petőfi Sándor Szövetkezet kibontott amerikai zászló alatt Simkó József és Németh István vezetésével elmentek Toms-Creokre, a hol a Petőfi Sándor Szövetkezet Chászár Károly a Verhovai Egylet 103. fiókjának elnöke fogadta.

A Verhovai Egylet dantei 24. fiók küldötté meg előtte való estén érkezett meg, mely fiókot a következő küldötté képviselte: Balla Mihály elnök és neje, Varga István és neje, Barf János és neje, Rosenthal Sándor és Barkó István.

A felszentelés után Ujlaki János ref. lelkész fogadta kezében a templom kulcsával és megkezdődött a felszentelési ünnepély, mely után Ujlaki János ref. lelkész a templom ajtaját felzárta és így ez először nyílt meg a magyarság számára. Mindenki dobogó szívvel lépte át az Isten házában küszöbét mert mindenkit meghatótt az első magyar templom, mely Clinefield vidékén épült a magyarság számára, teljesen a magyarság közadakozásából. Ezen építmény nemcsak mint magyar templom, de egyszerűen egy bűszke vára a magyarságnak távol a hazai rögöltől és ha oda állt fegyverrel küzdők ki a magyarság diós hírnevét, úgy ezen kis templom hirdeti ezekben a válságos időkben is, hogy a magyarság mindenkor tartson össze és akkor ha Isten velünk minden Ujlaki János

lelkész Urvasorát osztott ki a híveknek.

A felszentelés után a menet vissza vonult a nagy terembe, a hol a magyarságot az Egyház megvédte. A keresztanyák pedig Parkas Ödön egyházi gondnok házában egy ebédet adtak a vendégek tiszteletére.

A megjelent vendégek közül a következőket sikerült feljegyez-nem: Abner Lunford, a Virginia Coal and Coke Co. szuperintendens feleségével és kis leányával, J. Prok, Pawhatan, W. Va., S. B. Roberts, Pekete Mihály és neje, Nagy József, Nortonból, Va.

A korona ára naponta változik.

Töltsd ki ezen ívet, vágd ki és küldd be hozzá a pénzzel

Neve annak, akinek otthon a pénz kifizetendő.....
Hol lakik, akinek a pénz kifizetendő.....
Utolsó posta.....
Utca és házszám.....
Mely.....
Hány dollárt küld.....
Hány koronát kapjanak otthon.....
A küldő neve.....
Lakóhely és pontos címe.....

BARMILYEN ÖSSZEGÜ DOLLÁRT BEKÜLD HOZZAM
— EN OTTHON A LEGOLCSÓBB ÁRFOLYAMNAK
MEGFELELŐ KORONA ÖSSZEGET KÜLDÖK HAZA.

Az én irodám már több mint 12 éve fennáll és eddig elért sikereim titka: a föltűnlen becsületesség, a lelkiismeretes, pontos és gyors kiszolgálás.

Ruttkay Jenő

Hajójegy és Pénzküldési Irodája

106 Ave. B, New York

HAZAI HIREK.

A köteleességtudó váltókezelő.

Heitzman Márton váltókezelőt a magyar államvasutak igazgatósága díszesre és pénzbeli jutalomban részesítette azért, mivel a Cortanovai kitérőn egy vonatot az elindulás után megállított s ezáltal nagyobb szerencsétlenség bekövetkezését akadályozta meg.

Hivatalosan megtartott halotti

tor. Hajdúvármegye február 23-án rendkívüli közgyűlést tartott. Legérdekesebb a tárgysorozat 17. pontja, mely szó szerint így szól: "Miképes közszé képviselőtestületének néhai Oroz István, és a közgyűlés jegyző, halotti tor és temetési költségeinek megszavazása tárgyában hozott határozata."

Történelem előtti korba visszanyúl, ősmagyar szokás a halotti tor. E pogány szokást nem tudta kiirtani a kereszténység sem, fennmaradt mindmáiglan a nép között. De talán sehol az országban nem ragaszkodnak úgy ez ősi szokáshoz, mint Miképesen.

Nem is lehetett az takarékos ember, akinek a torát sem tartják — ez a miképesi köztudat és ez ellen nincs föllebezés.

Hiába küzdött ellene a hatóság, hiába fenekedett ellene a pap-ság ezt az őserégi népszokást mely kétségkívül az ősi vallás maradványa. Miképesen nem tudták kiirtani, sőt ellenkezőleg: még erősebb gyökereket észlezt. Miképesen a halotti tor tartása kötelező, adván az irányító példát maga a képviselőtestület: a miképesi parlament, mely most közokráttal meghozott határozatára a vármegyei jóváhagyás pecsétjét kéri ültetni. Az érdekes úgy rövid története az, hogy esieseri Oroz István — régi vágású és ivásu, magyar nemesember volt!

Miképes közszé 24 esztendőn keresztül szolgált és mikor elhalálozott, a közgyűlés képviselőtestület 400 korona temetési költségekben kívül 100 koronát szavazott meg az érdemes főpenna halotti torára, amit ősmagyar szokás szerint a temetés után nyomban meg is tartottak. Igen ám, de a vármegye állandó választmánya nines tekintettel a kegyeletes, ősmagyar népszokásra és a halotti torra vonatkozó határozat megsemmisítését javasolja a közgyűlésnek, ami érthető felháborodást fog kelteni Miképesen. Nem is hagyják annyiban a dolgot, hanem mennen a föllebezéssel a belügy-miniszterig.

Öngyilkos részvénytársasági igazgató.

A Nádor utca 30 számú házban agyonlőtte magát Osterreicher Béla, a Magyar Erőtakarmány részvénytársaság igazgatója. A részvénytársaság irodahelyiségében követte el az öngyilkosságot, revolverrel a jobb halántékába lőtt: a golyó rögtön megütte. Amikor a dörrésre besiettek az igazgatósági szobába, már holtan találták Osterreicher Bétát. A rendőrség a holttestét bevietette a törvényszéki orvostani intézetbe. Hogy az igazgató miért lett öngyilkos, senki sem tudja. Állítólag gyógyíthatatlan betegség gyötörte s ezért szánta magát halálra. Osterreicher régebben a Hirsch-féle gabonaszeg diszponense volt, majd, amikor a cég egybeolvadt az Erőtakarmányi részvénytársasággal, a vállalat igazgatója lett. Osterreicher negyvenéves volt, családias ember. Tavaly sorsjegygyűl 200.000 koronát nyert. A lakásán délután fél-két órákor megebedt s amikor el távozott hazulról, azt mondta hogy

a hivatalába megy. Egyáltalában nem vette észre rajta senki, hogy öngyilkossági gondolatokkal foglalkozik.

Az orosz foglyok sorsa a török fogásában. A Tanin haditudósítója meglátogatta a Siviari foglyotábor, ahol több mint 600 orosz fogoly, köztük több tiszt van. A foglyok között van egy eredei, ki a Novoje Vrenja munkatársa, továbbá Atvrin alkormányzója. Labró tartalékos százados és Takadskikov esendő parancsnok.

Antalka Patika.

A new yorki jó hírnévnek örvendő Antalka patika ezental az egész országba kiterjeszti az üzletét, s annak tulajdonosa, ki magyar ember és hazulról gyakorolt a gyógyszerkészítésben, mert az óházában végzett; a legjobb orvosságokat hozza forgalomba. Örömmel adunk hírt az Antalka patika térfoglalásáról, mert szükségünk van az amerikai magyaroknak becsületes, magyar és hozzáértő gyógyszerészre, akik lelkiismeretesen kezelik a hozzánk forduló vidéki magyar baját.

Az Antalka patika tulajdonosa a bányászok részére külön készített egy orvosságot, a Bányászbalzsamot, ami leghíresebb orvosság kijelentése szerint valóságosan léss a közsérvény, szagattalokban és egyéb bajokban szenvedő bányászok részére; de kapni ott egyéb orvosságokat is, amire csak szüksége van a betegnek.

Az Antalka patika hirdetésait lapunkban is megtalálhatjuk az olvasók, amint hogy minden jó magyar patika hirdét a Magyar Bányászlapban, viszont kétes híre gyógyszerészek hirdetésit pi nem közöljük. Ad.

A világháború.

VÉRŐZÖN A MAGYAR FÖLDÖN.

Két hét óta folyik a véres nagy ütés a mi hazánk földjén, Észak-Magyarországon, két hete, hogy elkezdődött erővel küzdenek egymással a német-magyar és az orosz seregek és ahelyett, hogy gyengülne a magyar, mindig erősebbé, gyilkosabbá válik.

Tiszában vannak vele a magyar-német csapatok és hadvezetőség, hogy sok minden kockára van téve, hogy semmi körülmények között nem szabad most az oroszoknak győzni, ha csak nem akarjuk nekik Magyarországot egy részét teljesen kiszolgáltatni; de a muszka is jól tudja, hogy ha most vereséget szenved, akkor nagyon nagy vereség lesz és akkor többé soha nem fog hazánk területére betörhetni. Érthető tehát a nagy és az elkecsereedett küzdelem.

HAROM MILLIÓ EMBER.

A Kárpátok közt folyó nagy harcban mindkét oldalról másfél millió ember vesz állítólág részt és az oroszok még most is egyre több katonát szállítanak a hegyek ellen, úgy, hogy a muszka haderő színjára most ellenünk tör.

A németek is jól tudják, hogy mi forog kockán és nagy erőseket küldenek a magyar honvédekhez. Valószínű tehát, hogy nemcsak feltartják, de meg is verik majd az oroszokat.

TIZEZREK KINOS PUSZTULÁSA.

Bár jól tudjuk, hogy a Kárpátok bérei közt iktozatos hidegek vannak télen, mégsem lehet teljes képet alkotni magunknak az ottani borzalmakról, mik a szegény katonáinknak jutnak osztályrészül és amit nem is tagad a hadvezetőség. Amellett, hogy iktozatos sok emberünk pusztul el a csatákban, roppant sokan meg is fagynak (és az orosz katonáknak előnye az, hogy jobban vannak a hideghez szokva) a tizezerszámra vágják el a katonák megfagyott lábait, ha meg bírják menteni őket.

Az egyik nagy berlini lapnak tudósítója pedig azt írja, hogy megszámlálhatatlan emberek vesznek el a nagy hóban mindkét oldalról, úgy emberek, mint lovak és hogy csak soká, nagyon soká fogjuk igazán megtudni, hogy hány derék magyar-német katonára borít örök szívfájdalmat a derék őró hó a Kárpátokban.

MI LESZ AZ OROSZ TAMADÓKKAL?

Az orosz csapatok, amelyeknek sikerült Magyarországot földjére törni be, de akik úgy látszik nem fognak tudni előre haladni, mert abban megakasztják a magyarok-németek, valószínűleg teljesen el fognak pusztulni a Kárpátok hegyei közt. Mert a járhatatlan sziklás berekben nem lesznek képesek hátulról látni el őket élelemmel és munícióval, mivel pedig a gazdag magyar rónáktól még nagyon messze vannak, valószínűleg éhhalál és teljes leveretés lesz a sorsuk most is, úgy mint az első nagyobb betörésnél.

Ne higgyük azonban, hogy nem okoznak ily nagy kárt, addig, amíg sikerül őket megsemmisíteni, mert amerre az orosz sereg elvult, arra felé fű se igen nő egy pár esztendőig, annyira elpusztítanak mindent, ami az utjukba kerül.

SZEREB PISZKOSSÁG.

A szerbek az elmúlt héten Orsovát kendték bombázni, mely város tudvaleg nincsen megerősítve, nem védekezhettek és meg sem támadható. Hozzá vagyunk szokva, hogy a szerbek hátulról gyilkolják le a gyantalan embert, de annyi aljaságot még sem tett fel senki még ezekről a bojnokokról sem és a magyar hadvezetőség azzal büntette meg őket, hogy Belgrádot bombáztatta, ahol pedig már ugys romokban hever minden.

JAJ A GYÖNGÉBBEKNEK.

A gyöngébb népek nem bírják ki a háború rettenetes borzalmait még akkor sem, ha nagyobb veszteség nem éri őket, hogy bírnák hát ki ezeket a rettenetes megerősítéseket a szerbek, akiknek csak a szemtelenségük nagy, de az erjük kicsiny. Olyan nagy a nyomor az országban, hogy most már bizottságot alakítottak Amerikában, amely végigkoldulja az országot és ellenséget könyörög az amerikaiaknak, hogy segítsék őket, úgy mint a belgákkal tették. Az amerikaiak azonban nem nagyon sietnek az adakozással, mert már jól laktak a belgákkal eléggé.

ÚJRA VARSÓ FELÉ.

Az oroszokat a németek újra teljesen kiszorították Poroszországból és most rohanva megerősítették újra előretörő németek előtt. Valószínű, hogy Hindenburg megint Varsó ellen vonul, már csak azért is, hogy a Kárpátok felé tudós oroszokat megállásra, vagy visszatérésre bírja.

TRIENTÓTÓL FIUMEIG.

Bár olyan hírek is érkeznek, mintha az osztrákok és olaszok közt végleges megállapodás jött volna létre, a két ország lakossága még mindig azt hiszi, hogy elkerülhetetlen a háború a régi szövetséggel és erre mutat az a hír is, hogy az egész monarchiában erősítik a partidőket.

Most azt jelentik, hogy Trientől egész Fiumeig erősítik a partidőket és a vidék lakosságából, aki csak teheti, befelé menekül az ország belsejébe.

NÉMET-FRANCIA ÜTKÖZETEK.

Ugy látszik a tavasz kezdetével ismét nagyobb mérvű összecsapások várhatók a nyugati határain, az addig is, amíg a döntő ütközetek megtörténnek. A franciák erős ostromokat intéznek a német hadállások ellen mindenfelé, úgy látszik azonban, hogy ezideig nem sikerült nekik eredményeket érni el, mert a németek mindentel vissza-verték őket.

Maguk a franciák sem tagadják, hogy roppant nagy veszteséget szenvednek állandóan és Franciaországban lassan mindenki banni kezd, a kalandos vállalkozást.

AMIT AZ ANGOL SZERETNE.

Az angol lapokban nap-nap után újabb hír merül fel arról, hogy a franciák maguknak követelik azt a megtiszteltetést, hogy a németeket kiverhessék Franciaország belsejéről, ok pedig, már mint az angolok, Belgiumból fogják őket kiszorítani.

Franciaország csak a fogát szíja a nagy megtiszteltetéstől és azon gondolkodik, hogy hogyan lesznek ők képesek magukban kiverni a németeket, ha nem tudták őket megakadályozni a benyomulásban, a hű szövetségessel azonban nem mernek kikezdeni és kénytelenek lenyelni a keserű angol pillulát.

A becselen angolok tudniillik arra számítanak, hogy ha a németeket ok verik ki Belgiumból, akkor ok maradnak benn az országban és a Békétárgyalások idején sikerül majd Belgium egy részét maguknak kaparítani meg.

ÁGYUK A NÉMETEK ELLEN.

Az angol hadparancsnokság tisztában van vele, hogy katonáik gyávák és soha nem lesznek képesek a németeket kiverni a hadállásaikból, úgy akarnak tehát magukban segíteni, hogy rengeteg mennyiségű ágyút szállítsanak Flandriába és segélytül akarák megsemmisíteni a németeket, mielőtt megrohamák őket. Minthogy Amerikából, ebből a dicső semleges országból elegendő ágyút kapnak, azt remélik, hogy ez a terv sikerülni fog, de úgy látszik megfellelkeznek a Krupp gyárakról, melyek egymagukban több löszert és ágyút képesek gyártani, mint Amerika minden fegyvergyára.

SÜLYEDŐ ANGOLOK.

A német tengerflotta nem pihenek és az elmúlt héten tizenegy angol és francia hajót küldtek a tenger fenekére. Igaz, hogy a németeket is nagy veszteség érte az U 28 nevű tenger alatti elvezetésével, de azért az angolok mégis kétségbe vannak esve és tele sírják a világot a németek ellen panaszukkal.

SZARAZON ÉS VIZEN.

Az angol-francia hajóhad, mely hetek óta híába döngött a Dardanellák szikla kapuját, most szárazföldi hadsereggel kombinálva akarja a törököket megtámadni.

Harmatezer szövetséges katonát szállítottak állítólag partra és még vagy hatvanezer víznél odá, hogy ezek a szárazon, a hajóról pedig a vízen támadja meg egyszerre a török erőket. Valószínű, hogy újra fel fogják majd vonulítani a fekete, barna, meg sárga vadakat a dicső angolok, de az is valószínű, hogy megint híába lesz az a nagy erőlködés, mert hát egy-két török katonát is akad még, akik elbánnak majd a támadó szövetségesekkel.

Komolyabb székértők különben mind azon a véleményen vannak, hogy az újabb támadás már csak blaff lesz és az angolok megakadályozták volna, hogy a Dardanellákban nem tudnak keresztül törni és csupán látszat kedvéért ostromolják tovább a bejáratot, ne hogy a világ rájöjjön, hogy a híres és féltelmes angol flottát ilyen gyalázat érte, hogy nem képes Konstantinápolyt elé vonulni.

TÖRÖK-OROSZ HARCOK.

A törökök egyre mélyebben nyomulnak be orosz területre és hajták maguk előtt a muszka hadakat, akik a hiányos felszerelés miatt nem képesek a jól fegyverezett törökökkel szemben szállni.

MAROKKÓI HARCOK.

A francia birtokok nagy veszedelemben forognak Afrikában, ha csak teljesen el nem vesztik azokat. A szent háború kihatása óta a marokkóiak egyre többen esatlakoznak a lázadó csoportokhoz és az elmúlt hetekben súlyos csapást mértek a franciákra, amikről azonban csak most érkezett hír Európába. Ha a harc nagyobb mérvet ölt, akkor Spanyolország sem maradhat tétlenül, mert nekik is nagy érdeklőségük van azon a vidéken.

MI LESZ GIBRALTÁRRAL?

Azok a magyarok, akik Fiume felől jöttek ki Amerikába, jól emlékeznek a Gibraltári rettenetű erősekre, ahol az egyik ágyú a másikat hátán fesszik és ahol egész Afrikába át tudnak lőni az angolok. A Gibraltári erődtől teljes úrrá tessik Angliát Dél-Európa felett, mert nem hagyhatják el egyetlen hajó sem Olaszországot, vagy Auszliát anélkül, hogy ezen a szorosán át ne menne.

Most a spanyolok azon gondolkodnak, hogy nincs-e itt az ideje ezt az erőseget visszavenni az angoloktól, mert eredetileg spanyol birtok volt és Spanyolország területén is fekszik.

Ha ez bekövetkezik, akkor Angliát éppen olyan súlyos csapás érné, mint azzal, hogy a Szelei csatornát el fogja veszíteni, amire most már alig fér kétség.

AMERIKA SZEREPE.

Annak a gyalázatos szerepnek, amit ennek az országnak a vezetői játszanak a világháborúban, most történt a csattanója, amikor ki-sült, hogy New Yorkból állandóan élelemmel és vízzel látták el a partvidéken leselkedő angol hadihajókat, minden semlegességi jog és szájjaratás ellenére.

Ezt a kis piszkosságot a new yorki vámfelügyelő pattantotta ki és kétségtelenül be is bizonyította a dolgot, mit tett azonban az elnök! Egyszerűen megparancsolta a vámfelügyelőnek, hogy hagyja abba a vizsgálatot és legyen eszen ebben a dologban, mert hát esetleg az angolok meg találának haragnál, amiől nagy veszedelmek lennének.

Hát hiszen lesz még választás Amerikában és a választáshoz majd elszólhatnak a német és magyar születésű amerikai polgárok is.

MINDIG VAN MUNKA

EGY RENDES GYARTELEPEN, NEM UGY MINT A BANYÁKBAN, AHOZ KEVESEBET DOLGOZNAK.

TELEPEDJÉK MEG NEW YORK MELLETT

Mi önnök azt ajánljuk, hogy vegyen magának házhelyet LINCOLN-ban, N. Y., ahol több óriási gyár van és sok ezer embernek van állandó munkája.

Mink arany hegyet nem ígérünk önnök, de az biztos, hogy ha Lincolnban vesz házhelyet, emelkedik a vagyon, mert a telkek ára mindig emelkedik.

SOK BANYÁSZ VETT MÁR TOLUNK

telket és ha akarja, szolgálnak ezek nevével, ok megmondják, hogy milyen telkek ezek. Könnyű résztvevésre adjuk el a házhelyeket, úgy, hogy mindenki vehet belőle.

EZ TALÁN AZ ÖN SZERENCSEJE

ne fasson el mellette. Érdéklődjék, hogy milyen dologról van szó, mert ezek a telkek nem pusztaságban, hanem egy nagy városban vannak, ahonnan New Yorkba villamos vasúton mehet.

IRON FELVILAGOSÍTÁST MEG MA.

CAMEO REALTY COMPANY

132 Nassau Street

New York, N. Y.



"Az angyalok is azt mondják odafenn az égbe, Uram ezt a jó borivót, vegye kegyelmébe!"

IGEN AM, DE CSAK AZT, AKI KOMLÓSSY KAROLYTÓL HOZATJA A JÓ BORT ÉS JÓ PALINKAT!

IDE FIGYELJ BANYÁSZTESTVÉR!

Csak egyszer próbálj tőlem rendelni italt és mindig tőlem rendel, mert én többet adok olcsó pénzért, mint más üzlet drága pénzért.

Ezek a mi áraink					
GALLONONKÉNT					
Favorite, kitudó vörös palinka	1.50				
XXX Három kereszt igen jó vörös palinka	2.00				
XXXX Négykeresztű legjobb vörös palinka	2.50				
Rezervista, kitudó öreg bakapalinka	3.50	(ez a legfinomabb ital)			
Nagyon jó fehér palinka	1.75	2.50	3.50		
Konyak (valódi égetett palinka)	2.00	2.50	3.50		
Nagyserű barack vagy almápalinka	2.00	2.50	3.00		
Hazai szilvium	2.50	3.50			
Finom törköly palinka	1.50				
Legfinomabb rumok	2.00	2.50	3.00	3.50	4.50
Keménymagos palinka (Missizeknek)	1.75	2.00	2.50	3.50	
Anizsmagos	2.00	3.00			
Tiszta finom tengeri palinkák	2.00	2.50	3.00	3.50	
Tiszta finom gabonapalinkák	2.00	2.50	3.00	3.50	

RENDELJEN MOST!

S. S. KLINORDLINGER
KOMLÓSSY KAROLY

MAGYAR OSZTÁLY VEZETŐJE.

968 Liberty Ave.,

Pittsburgh, Pa.



Richter's Pain-Expeller

Óvakodjon az éretlen utazástól és követelje az eredeti Richter's Pain-Expeller-t, a borzongó vődjegyével, mint a melékelt kép is mutatja. 25 és 50 cent minden gyógyszerboltban, vagy egyenesen tőlünk.

F. Ad. Richter & Co.

74-80 Washington Street, NEW YORK, N. Y.

Robert H. Davis
EGYVÉD
First State Bank épületében
600 színi szoba.
ELDORADO, ILL.

HAJÓJEGYET



vegyeték nálam. Szívesen adok igazolást benne, hogy az utra valódi ellátást kap. **DAVID NEVY**
VINTONDALE, PA.
az összes vonalak ügynöke.

Tevan Endre ur, lapunk képviselője, Pennsylvania államban utazik, fel van jogosítva előfizetések felvételére és nyugtázására.

BARATAIMHOZ!

Vásároljon italokat tőlem a kékre festett szalonban.

Pénzt takarít meg, mert én fizetem az expressz költséget és feltöltéssel mellett minden rendelést pontosan eszközlök.

JOHN BOJUSS

P. O. B. 248

POCAHONTAS, Va.

PÉNZKÜLDÉS

Vagyon állomány \$1,250,000.00
3% TAKARÉKBETÉTRE

TELJES FELELŐSÉG MELLETT!

McDowell County National Bank, Welch, W. Va.

Ne féljen Meggyógyul

Ha ön kimerült, mert sok nehéz munkát végzett, vagy erejét kiveszve elapadt, elapadt, ha bűnös önfertőzés súlyos következményeit éri; ha étvágya nincs, gyomra, feje, melle, vesége fájt, ha folyása, magömlése van: ne féljen, ne essék kétségbe. Meggyógyulja a

SATURNIN

A szenvedők vigasza, Betegek gyógyítója. Rendelje meg. Újra erős, egészséges és boldog lesz. 6 üveg ára \$5.50, 3 üveg \$2.50, 1 üveg \$1.00. Postán rendelve üvegig 10 centtel több. Csakis ezen címen rendelheti

VÖRÖS KERESZT PATIKA

8901 Buckey Road, Cleveland, O.

Rendelésével kérje a pompás színnyomatú, Panama csatornát ábrázoló falinaptárt ingyen.

A magyarság pótlása.

Irta: CSERMEY GYULA.

A Pesti Hírlapból vesszük át e nagy érdekesség és merészen megírt cikket, amely különösen bennünket érdekelt amerikai magyárokat:

Ebben az áldatlan háborúban, mely immár hetedik hónapja dúl, Magyarországnak husz millió lakosa közül kétségtelenül az államfentartó magyar faj szenved a legnagyobb, legérzékenyebb veszteséget. Ezt már a veszteség listáinak is egész határozottsággal mutatják, holott de sok magyar van bennük, akik neve miatt németnek vagy szerbnek, horvátnak nézünk)... de ha a háború után majd előáll a statisztika és kimutatja pontosan és szám szerint, hány német és hány oláh, hány horvát és hány tót és hány vérbeli magyar adta életét a házért és a világra? A quantitás néve: igen, de a qualitas ugyan hol marad? Gazdagabb-e az a paraszt, kinek öt hold jó földjét vitte el a gátat szakított folyó és hat vagy hét rossz földet hasit ki neki helyette az állam? És gazdagabb lesz-e emelt anyagban a nemzet, ha száz elcsorogt, egészséges katonát helyett százhusz vérszegény, satnya, betegségre hajló gyöngye gyermekek kap? Mert hiszen kézen fekvő dolgot, — de ezzel a statisztika nem számol, — hogy a háború után a házasság lépő férfiak igen nagy százaléka saját fizikumának harmadát vagy negyed részességét következtében utód nélkül tudja szaporítani fajtát.

A második kérdés az, hogy a háború után várható, több férjhezmenés (az alábbiakból kitűnik, miért nem használom a házasságkötés szót) a specialisan vett olyan nagy népszaporodásra nézve olyan nagy önlényes lesz-e?... Különösen nemzetiségi vidékeken, ahol a magyar nép összevegyült a görög, oláhval, tóttal, számtalan olyan eset lesz, hogy magyar leány vagy kegyetkésűre szorult fiatal magyar özvegy — magyar férfi hányában — oláhhoz, vagy tóttal lesz kénytelen menni és az ilyen házasságokból származó gyermekek, ahogy az eddigi tapasztalatok is bizonyítják, már nem a magyarság arány számát fogják növelni. Tótok meg oláhok lesznek azok a gyermekek, nem magyarok. De a statisztika persze ezzel a részletkérdéssel nem számol. A vérszegénységet pótolni kell, de pótolni úgy, hogy nem csupán a

közjogi értelemben vett magyar nemzetnek váljék hasznára, de a szorosabb értelemben vett magyar faj is lássa a hasznát. Ez tartja fenn az államot, ez adja a véderőket a legmegbízhatóbb, levetébb katonák.

A bekezdés után sok tizezer színmagyart kellene Amerikából és Romániából lakó telepeit a magyar hazába és itt földet és munkát, szóval megélhetést adni neki, hogy megéljen, magyar leányt vagy fiatal özvegyet vegyen el feleségül. A magyar nagyobb vérszegénysége így rövidesen helyre lesz pótolva és el lesz kerülve a veszély, hogy a legközelebbi népszámlálás sajnálatos eltorzítást mutasson a fajmagyarság és a nemzetiségek aránya tekintetében.

Az állam kezei hosszúak: átérnek, ha akarja, nemcsak a Kárpátok keleti lánca, de az óceánra is és friss vért, jó magyar vért ültethet a magyar fajnak sok vért vesztett testébe.

Nemcsak, mint a költő mondja, a székely vérének minden csepp ér drága gyöngyöt, de aranyat, gyöngyöt ér és így állami áldozatot érdemel minden más magyar vére is. Ezt tartja szem előtt az állam, de különösképpen azokra a magyar lepusztultakra legyen figyelemmel, melyek más nemzetiségek között élve élik szegénykedést a magyar hazában. Legálább itt legyen, hogy magyar férfi jusson minden özvegytől maradt magyar nőnek, magyar férfi jusson minden férjhezmenő magyar leánynak, hogy ott, ahol legnagyobb szükség van rá, ne gyöngylőn, ne fogyjon a magyarság, de megújodjon erővel új nemzedéket adjon a hazának.

OROSZORSZÁG FELEKEZETEI

Utóljára 1897-ben volt népszámlálás Oroszországban és csak ennek alapján lehet összehasonlítani a vallási statisztikát, amely mindenkit érdekel most, a mikor látogatjuk, hogy mennyi a mohamedán alttalálójuk annak a birodalomnak, amely háborút visel Törökországgal. A statisztika szerint Oroszországban, Finnország kivételével, volt keresztszámban nyolcvanhét millió görögkeleti, tizenegymillió mohamedán, tizenegymillió katolikus, öt és egy negyed millió zsidó, három és fél millió protestáns, egy és egy negyed millió órmény és több kisebb székta. A katolikusok legnagyobbra a régi lengyel tartományokban, a zsidó elemek főképpen a keleti és délkeleti provinciák városában és nagyobbra falvaiban vannak képviselve. A mohamedánok a Kaukázusban és Közép-Ázsiában élnek. Bár Oroszországban formálisan vallás szabadság van, a nem görögkeletieket csak másodrendű nológároknak tekintik. Ez legjobban megmutatik az államháztartás tételeiben.

TÖRÖKÖK VÁDIK A KERESZTÉNYEKET.

Morgenthau amerikai konstantinápolyi nagykövete jelentése szerint Urumiában, Perzsiában rendes török katonaság indult el a kurd banditák által megtámadott amerikaiak és keresztények megvédelmére. A nagykövet azt is jelenti, hogy a török hadügyminisztérium értesülése szerint az urumiái eseményekről szóló hírek rendkívül tulzatosak voltak.

Az idegenek elleni támadások hírei mind az Urumitól távolabb Tiflizzig juttek és a két hely között olyan nehéz az összeköttetés, hogy a híradásokban könnyen lehet tévedés és félreértés.

VEGYEN ITALT

ott, ahol a legjobban kapja a pénzt.
A mi \$2.50 és \$3.00-os whiskey-inket és borunkat semmi sem tudja felülmúlni. — Csak egyszer próbáljon tőlünk italt venni.
T. J. CALLET
VINTONDALE, PA.

Felelősségvétel.

Ez a háború az anyagiasság rettenetes modulálási, óriási hajók, ágyúk, embertömegek vívódásai, egyáltalában a materiális küzdelem mellett felvonultatta szereplőként az emberi lélek nagy, sőt igen finom érzelmét. A faj érzés és nemzeti érzés a csatáreken tombol; a vallási érzés is forrva teszi az afrikai és ázsiai csatáreket; a tömegösztön hol a nemzeti együttérzésnek meleg hullámain veti felszínre, hol a gyűlölet retentetesen vonaglásait nyitja ki az emberi kebleken. De itt vannak a lélek finom, nemes érzelmei közlő is nehányan. A hálat emlegeti Bulgáriával szemben Oroszország, Japánnak hátatállását vet szemre Németország. Persze a szemrehányásoknak nincs nagy hatása. A hála, a léleknek e nagyon finom, csak a legnemesebb talajból kihajló virágja, hogy virulhatna ki a vadás mostani orzi közepette. S ott lebeg a levegőben, ezek ajkán és milliók szívében egy még finomabb érzésnek a gondolata. A felelősség mostani.

Ki a felelős a mostani szörnyű borzalmakért s azért, hogyha esetleg újabb kráterek nyílnak meg a vulkánra változott világ kilódló testén. Minden pártban más államokat és személyeket vádolnak a felelősséggel. Nos, bár kétségtelen, hogy részleges felelősséggel persze országokat és kormányokat is meg lehet vádolni, az igazi, nagy felelősség mégsem egyes kipezethető, konkrét hatalmasságokra hárulhat, hanem az emberi lélek és az emberi társadalmak bizonyos mélyen begyökeresedett tévészeméire s tévintézményeire. De persze, ha egyetlen, nagy gonosztevő hiába keresünk, kisebb gonoszokak igenis irhatók egyes személyek számlájára. S ezeknek aztán majd viselniük kell a felelősséget. Királyok és miniszterek, akik ezekben a mostani abszolutisztikus időkben országok helyett döntések a országokat bitorlanak, lángba, érzik is, hogy ilyen részleges felelősség igenis létezik. Úgy látszik, a görög király éri ezt s nem enged, hogy országában is felszabadjon a föld, s a háború tüzét kezdje szerteakadja. Úgy látszik, az a királyi mélyreható szemmel s érző szívvel figyeli a háborút, ami különben a Balkán háborúban úgy közelről ismer s tisztában van azzal, hogy oly retentetesen veszteség árán, amit egy újabb háború Görögországnak szenvedne, meg győzni sem érdemes.

E háború a királyok és anyagi hatalommal rendelkező vezérek kora. A háború után majd a népek és szellemi vezérek is teljes szabadsággal fognak nyilatkozni.

OROSZ TISZT LEVELE PRZEMYSL ALÓL.

A körülzárt Przemyslnben megjelenő alkalmi újság megint több orosz levelet közöl abból az alkalmi levelet közül abból a postai szállítmányból, a mely legutóbb jutott a vár védőinek kezébe. Egy Radko nevű orosz tiszt ezeket írja haza: Csapatunk körül zárták Przemyslt. A várat lehetetlen rohammal bevenni, annyira meg van erősítve. Csak kitérővel lehetne a védő sereget megadásra kényszeríteni de így szerint a várbeliek bőven el vannak látva élelemmel. Ha a hadvezetést rohamot parancsolna, akkor isten végre, drága anyám, aranyos gyermekeim! A rohamok retentetesen áldozatok kívánnak és az első sorokban harcolók közül senki sem kerül éle vissza. Ha a hivatalos jelentésekben azt olvassátok, hogy megrohantuk Przemyslt, és jelentéktelen veszteségeink voltak, akkor tudjátok meg, ez annyit jelent, hogy ezer és ezer gyermekek maradt árva özvegy. De ha a várat nem tudjuk rohammal bevenni, akkor a tét végeze velünk: itt fogunk megfagyni valamennyien mint a franciák 1812-ben.

HELYI KÉPVISELŐIN.

Alábbi helyi tudósítók felváltva jogostva párt felváltva:
Tóth András ur, Mt. Carmel, Pa.
Horváth József ur, Kulpmont, Pa.
Képes András ur, Cranberry Hill, Pa.
Luker János ur, Freehold, Pa.
Jurga Péter ur, Drifton, Pa.
Koskolic Vince ur, Scotch Hill, Pa.
Koskolic János ur, Hazleton, Pa.
Erdőssy Márton ur, Masadoo, Pa.
Gyúcsik István ur, Nesquehoning, Pa.
Hudák István ur, Frostburg, Pa.
Kurtor János ur, Glamorgan és vidékén.
Viláz Sándor ur, Ward, W. Va.
Fűljes Lajos ur, Crescent, O.
Vágl Gábor ur, Whitmans Creek, Pa.
Egri János ur, Mocanaga, Pa.
Kátcs Sándor ur, Shickelmin, Pa.
Wash Antal ur, Red Jacket, W. Va. és vidékén.
Boyer Mihály ur, Majestic, Ky. és vidékén.

Varga Miklós ur, Etzel, W. Va.
Fűljes Gusztáv ur, Aroma, W. Va.
Gumbos Vilmos ur, Mammoth, W. Va.
Varga Miklós ur, Coon, W. Va.
Meleg Lajos ur, Bruceton, Pa.
Mészáros György ur, Hutchinson, W. Va.
Kovács Kálmán ur, Canoco, W. Va.
Basky György ur, Berlin, W. Va.
Francso János ur, United, W. Va.
Lajtner Miklós ur, Marting, W. Va. és vidékén.
Hordós József ur, Glen Jean, W. Va. és vidékén.
Kököröcsy György ur, Jed Star, W. Va. és környékén.
Deák Pál ur, Darrydale, W. Va. és vidékén.
Nagy András ur, Sun, W. Va. és vidékén.
Varga Miklós ur, Oswald, W. Va. és vidékén.

Benkó János ur, Stanford, W. Va. és vidékén.
Szabó József ur, McAlpa, W. Va. és vidékén.
Rusztin Márton ur, Hot Coal, W. Va.
Antal János ur, West Raleigh, W. Va. és környékén.
Warga György ur, Tomkins Cove, N. Y. és vidékén.
Baki Imre ur, Nettleton, Pa.
McDowell County National Bank, Welch, W. Va.
Augustin Károly ur, Puritan, Pa.
Stepán Mihály ur, Kingston, W. Va.
Pavicsák Mihály ur, a 35-éden, Scalp Level, Pa.

Dr. Gérey Ferenc ur, Kingston, Pa.
Krányik András ur, Westville, O.
Csat. Andre ur, Clinton, Ind.
Nagy Ferenc ur, Logan, W. Va.
Pavicsák Miklós ur, Windber, Pa.

Boyer Mózes ur a Gary bányatelepek lapunkat minden tekintetben kövöl.

Görbe Gábor ur, 38 Seanoor, Pa.
Kondor G. ur, Scalp-Level, Pa.
Papp Sándor ur, Scalp-Level 30, Pa.
Tóth János ur, Windber, Pa.
Hájos István testvér, Weavco, W. Va.
Sáros Imre testvér, Mt. Hope, W. Va.
Erdőssy Márton testvér, Marianna, Pa.
Pavicsák Miklós ur, Windber, Pa.

Boyer Mózes ur a Gary bányatelepek lapunkat minden tekintetben kövöl.

Görbe Gábor ur, 38 Seanoor, Pa.
Kondor G. ur, Scalp-Level, Pa.
Papp Sándor ur, Scalp-Level 30, Pa.
Tóth János ur, Windber, Pa.
Hájos István testvér, Weavco, W. Va.
Sáros Imre testvér, Mt. Hope, W. Va.
Erdőssy Márton testvér, Marianna, Pa.
Pavicsák Miklós ur, Windber, Pa.

Boyer Mózes ur a Gary bányatelepek lapunkat minden tekintetben kövöl.

Görbe Gábor ur, 38 Seanoor, Pa.
Kondor G. ur, Scalp-Level, Pa.
Papp Sándor ur, Scalp-Level 30, Pa.
Tóth János ur, Windber, Pa.
Hájos István testvér, Weavco, W. Va.
Sáros Imre testvér, Mt. Hope, W. Va.
Erdőssy Márton testvér, Marianna, Pa.
Pavicsák Miklós ur, Windber, Pa.

Boyer Mózes ur a Gary bányatelepek lapunkat minden tekintetben kövöl.

Görbe Gábor ur, 38 Seanoor, Pa.
Kondor G. ur, Scalp-Level, Pa.
Papp Sándor ur, Scalp-Level 30, Pa.
Tóth János ur, Windber, Pa.
Hájos István testvér, Weavco, W. Va.
Sáros Imre testvér, Mt. Hope, W. Va.
Erdőssy Márton testvér, Marianna, Pa.
Pavicsák Miklós ur, Windber, Pa.

Boyer Mózes ur a Gary bányatelepek lapunkat minden tekintetben kövöl.

Görbe Gábor ur, 38 Seanoor, Pa.
Kondor G. ur, Scalp-Level, Pa.
Papp Sándor ur, Scalp-Level 30, Pa.
Tóth János ur, Windber, Pa.
Hájos István testvér, Weavco, W. Va.
Sáros Imre testvér, Mt. Hope, W. Va.
Erdőssy Márton testvér, Marianna, Pa.
Pavicsák Miklós ur, Windber, Pa.

Boyer Mózes ur a Gary bányatelepek lapunkat minden tekintetben kövöl.

Magyarok ezrei



vásároltak már nálunk gramofonokat és rendkívül meg vannak ragadtatva a lemezekkel, nemkülönben a lemezekkel is a meyleket

Teljesen INGENY adunk a nálunk vásárolt gramofonokhoz

HOGY meggyőződhessen gépen kitűnőségéről, vásároljon egyet nálunk, melyet mi

3 HAVI INGENY PRÓBÁRA elküldjük önnek.

Kérje a gyönyörű magyar nyelvű képes lemeztárgygyűjteményeket a beszédeképekről, valamint a lemezekről.

INGENY KÉLDJÉK! Royal Phonograph Co. 91 E. 4th St., NEW YORK Dept. 101

Legjobb a National Bank

MI AZT HISSZUK, HOGY A MUNKASEMBEREK KERESMÉNYÉNEK BIZTOS HELYEN KELL LENNI, A MI JÉLSZAVUNK TEHAT

BIZTONSÁG AZ ELSŐ

A MI BANKUNK AZ EGYESÜLT ÁLLAMOK KORMÁNYA ELLENŐRZI, A KIK NAGY BIZTOSÍTÉK ALÁ VANNAK HELYEZVE

FELHÍVJUK ÖNT, HOGY NYISSON NÁLUNK TAKARÉKBETÉTET

BIZTONSÁGBAN LESZ A PÉNZE ÉS 3% KAMATOT KAP.

FIRST NATIONAL BANK COEBURN, VA.

Legjobb italok forrása!

BIG 4 CORN WHISKEY

BIG FOUR DISTILLING CO. POCAHONTAS, VA.

White Rye (Fehér ital) gallonja	\$2.25	4 quart	\$2.50
Symbol xxx gallonja	\$2.00	4 quart	\$2.25
Symbol xxx, legjobb, gallonja	\$2.50	4 quart	\$2.50
Mountain Blend, gallonja	\$3.00	4 quart	\$3.25
S. A. L. Bottled in bond	\$2.00	4 quart	\$2.00
Big Four 4 évrig, peesedelt, digben	\$2.00	4 quart	\$2.25
Storage tengeri pálinka, gallonja	\$2.50	4 quart	\$2.50
Fairfax tengeri pálinka, gallonja	\$3.00	4 quart	\$3.25
Pinom Jamaica rum gallonja	\$4.50	4 quart	\$4.50
Columbia rum	\$2.00	4 quart	\$2.00
Gin (legjobb borovicska)	\$2.00	4 quart	\$2.00

Válgja ki ezt a hirdetést és jelölje meg kereszttel azt az italt, a mit rendel s küldje be a pénzt vagy money order.

AMERIKÁBAN A LEGJOBB ITALOK NÁLUNK KAPHATÓK!

Big 4 Distilling Co., Pocahontas, Va.

Az Elkhorn Liquor Co.

A LEGJOBB ITALOK LEGNAGYOBB RAKTÁRA

Pocahontas, Va.

A LEGJOBB KISZOLGALÁSBAN, A LEGOLCSÓBB ÁRAKBAN MI RÉSZESITJÜK A MAGYAROKAT.

Fizetjük minden egy gallonos rendelését a szállítást egész 200 mérföld távolságra.

MINDEN NÉGY GALLONOS RENDELÉS NÉL, MELYNÉK ÉRTEKE LEGALÁB 10 DOLLAR, EGY FÉL GALLON AJANDÉK WHISKEYT ADUNK.

Küldje hozzánk rendelését, vagy keresen fel hozzunk személyesen, ha a városban időzik, hogy honfővárszánk szíves pártfogását.

ITALAINK ÁRLEGVEZEKE.

Vörös gabona pálinka gallonja	\$2.00	\$2.50	3.00	4.00	5.00
Fehér gabona pálinka gallonja	\$2.00	2.50	3.00	4.00	5.00
Alma pálinka gallonja	\$2.00	2.50	3.00	4.00	5.00
Barack pálinka gallonja	\$2.00	2.50	3.00	4.00	5.00
Borovicska gallonja	\$2.00	2.50	3.00	4.00	5.00
Legfinomabb tea rum gallonja	2.50	3.00	4.00	5.00	6.00
Tengeri (Corn pálinka) gallonja	\$2.00	2.50	3.00	4.00	5.00
Tiszta erős finom alkohol (spiritus) gallonja	\$3.00	4.00	5.00	6.00	7.00
Török pálinka gallonja	\$2.50	3.00	4.00	5.00	6.00
Silovicska gallonja	\$2.50	3.00	4.00	5.00	6.00
Édes és savanyú borok gallonja	\$2.00	2.50	3.00	4.00	5.00

UGY A FÉLT EMELTET ITALOK, MINT HAZAI IMPORTÁLT ÁRUK, PÁLINKÁK ÉS BOROZOK PÉNZSÉLTET VEVEKEDEN IS KAPHATÓK.

Kis üveg sör a legfinomabb Hostet sörből 3 tucatos láda \$3.00

Ugyanez 12 tucatos nagy hordóval \$10.00

Nagy üveg sörök ára 2 tucatos ládában ládánként \$ 3.50

Nagy hat tucatos hordó finom nagy üveg sör (Hostet) \$10.00

Esztendőnk óta szolgálunk a magyarokat becsülettel, őnt is tisztességesen kiszolgálunk, ha öntök rendel az italt.

MARKO JÓZSEF, segédüzletvezető.

ELKHORN LIQUOR COMPANY

P. O. BOX 57 POCAHONTAS, VA.

FIGYELMEZTETJÜK A West Virginianban lakó magyar bányászokat, hogy a fűszáraz ragasztott cédulát nem szabad levánni, ha italt vásárol, mert ha ezt nem találja a csomagban, akkor 100 dollár és 6 hatvi börtön a büntetés rajta kapás esetén.

Merskelt arak. Minden munkánkért jót-
állunk. **KÉRJEN ÁRJEGYZÉKET**



LEGFINOMABB ITALOK!

ÉPPEN AMILYENT ŐN KIVÁN!

A Schuster név teljes jóallást jelent, hogy az italok a legfinomabbak. — Ha a legjobbat akarja kapni az italból, rendeljen a legnagyobb pártfogóddal.

Schuster Company, Cleveland, O.

Mi csak egyenesen a fogyasztóknak adunk el. Ezen általánosan ismert italok a legfinomabbak. Tiszta valódi Brandy gallonja \$1.05 és feljebb. Konyak-féle Brandy gallonja \$1.40 és feljebb. Igen finom rum . . . gallonja \$1.45 és feljebb. Teljes választék van mindenféle italból, láda vagy mértékadma. — Mindegyik szállítunk Egyenlő Államokba. Rendelések tesznek a postán békésen vagy küldés az ott fűtött a bankban, mikor az ital az állandóan érkezik. Kérjen, ingyenes árjegyzéket. Mindig szolgálatra készen áll.

THE SCHUSTER CO.
Dept. 2. CLEVELAND, O.

KISHIRDETÉSEK ÁRA.

KERESTETÉS egy hónapra \$1.00

ELADÓ üzletek vagy birtokok soronként 15 cent.

HAZASSÁG és nyitási közlemény soronként 25 cent.

TABLSULATOK bányászokat kereső hirdetések: inchenként \$1.00.

KERESTETÉS.

Stefc Jozsát keresem, aki tudomást Maffet Roadon (Rakk County) Coloradában valamelyik plézen tartózkodik, kérem őt vagy a róla tudókat szíveskedjenek címét velem közölni. Paul Péter, Box 101 Gorham Colo.

ELADÓ két gyönyörű házhely Bluefield, W. Va., mind a két árkon fokozott, a város legjobb vidékén. Section No. 207, a lottók száma 27—28. Bővebb felvilágosítást nyújt Varga Mihály, Box 113, Keystone, W. Va.

Sejacek Andy Nyringhár, Staboles m. illetőségű földmestert keresem, aki tőlem adósság hátrahagyásával, sőt néki elvázott. Kérem őt vagy a róla tudókat szíveskedjenek címét velem közölni. George Rasky, Laing, W. Va., Kamahova City.

KERESTETÉS.

Szmuhanicza János klauzál, Nagy Lucska, Bereg m. illetőségű földmestert keresem, már egy éve, hogy eltávozott tőlem. Kérem őt vagy a róla tudókat szíveskedjenek címét velem közölni. John Szánka, Van Meter, Pa.

Leuzley Imreát, szül. Maros Terézist (Hecse, Abajutorma m.) keresem, aki tudomást South Norwalk tartózkodik. Szíves értesítést kérek a következő címen: Steve Tóth, 411 5th Str., Windsor, Pa.

Kincses János, Szallig megye, Szentkirályi illetőségű földmestert keresem. Kérem őt vagy a róla tudókat szíveskedjenek címét velem közölni. Rákósy Bálint, Box 200, Toms Creek, Va.

A Stonegate Coke & Coal Co. szíves, a alkalmas magyar bányászokat a telepen.

TELEPÍTÉS. Manapság már sok már sok városi honfitársunk a szabadon igazgatók, de a környező, vagy rosszabb, vagy kalapát a többi önkormányzatok. Erre ha nagy kinnal házat épít, akkor meg csak a bankra robban. A környezeti ügyre figyelmeztet mint az éghajlat, a forgalom, az iskolázottság, a közbiztonság a kinek adhatja el a területet?

Mi is lehetnek ám a michigani, wisconsini erdőirtó kompániaitól tartott erdőföldesek találgatásai? Hol dandok a árulhatók \$15—20-ért oszti törzestől, a már az első részletét megkapnak a négy. Ütőerő árát ama tuskos földesnek. De már 4—5 telepenél vége lenne a setnek mert a \$2—300-jától megkínnyul vevő rajon arra, hogy beleszól, míg 40—60 tuskot kilt, a még akkor se építse, se placcsán, ahol a területet eladja. S mint a medve a barlangban, úgy a michigani, wisconsini, dakotai telepek 6—7 hónapig a szabadon szundikálhat a szomszédjához se juthat el.

A mozasar, malária árvizjárta Louisiana, Alabama, Mississipp, Floridában a forró Texasban szintén potomádrakon kaphatók órási területet telepitési célokra. Tényleg ezen államok most, a téli időszakban festenek. De már júniusban 100—120 fokos hőmérséklet kizsázt mezőkkel a malária éghajlati megváltozása a kék telepek, a kék szék meg nem maradnak a talaj, aszonyosított néregek közt. Maryland, egy kis, mozdulatlan területen, nem ott, vagy az ott, illinois, s. Iowa, indianai földárakat mi magyarok nem bírnak megfizetni. Pedig amit Mr. Tóth, Box 235, Martins Ferry, O., írja, az oniói földet se jobbak a Glenfield, N. Y. és vidékénél.

New York állam vasúti hálózata elterjedt, népessége a legsűrűbb az Unióban s minden 12 évben megduplázódik. Az őrási bevándorlás és a születések a már most is 10 milliónyi lakosságot érnek 1700000 lélekkel növekszik. Olyan szán ez, amelyet sem South, sem North Dakota, annál kevésbé Wyoming vagy New Mexico mai lakossága meg se közelíti. Ezek, valamint az északi, nyugati, s déli államok még csak 50—60—100 év múlása lesznek azon, felen,

KERESUNK

minden városban és plézen egy megbízható embert, aki hajlandó akár egész, akár szabad idejében képviselőnknek elvállalni. Pénzbefektetés nem kell; megfelelő szorgalmas embernek 3—6 dollárig terjedő állandó napi kereset biztosítva. Irjon részletes felvilágosításért Marvel Products Co. Dept. F, 10 Liberty Ave., Pittsburgh, Pa.

Hancsár Jánost keresem, aki velem szolgált Miskolcon a tűzreknél s amint hallom Windberg, Pa. vidékén tartózkodik. Kérem őt, vagy a róla tudókat, szíveskedjenek címét velem közölni. John Hornyák, Baxter, W. Va.

Csupák Sándor Reack, Heves megyei földmestert keresem. Kérem őt, vagy a róla tudókat szíveskedjenek címét velem közölni. Medveczky János, P. O. B. 205 Toms Creek, Va.

FIGYELEM!

Megbízottaink, Mikovics I. és Gáspár Sándor urak West Virginia bányavidékén fognak tartózkodni a következő 3—4 héten. Képviseletünk feltehetően árusítanak az automobily város Detroit mellett lévő Ojibway telepén. Az United States Steel Corporation egy nagy acéltelopot fog Ojibwayban építeni, vagyis az acélváros lesz. Az építés első költsége 20,000,000 dollár lesznek ki. Mikovics és Gáspár urak jobb népekkel akarnak érintkezésbe lépni a különböző vidékeken. The OJIBWAY REALTY CO. Ltd. C. W. Brainerd.

SZEGYELIK MAGUKAT az asszonyok és leányok orvoshoz menni, ha valami bajuk van. Ne szegyenek fájdalmakat a rendetlen vagy ELMARADT HAVIBAJ miatt, hanem rendeljék meg a biztos hatást

TRADE MARK
ELEKTRIK PILLS

VILLANY PIRULAKAT Egy doboz ára használati utasítással postán 2 dollár 50 cent. Küldje be a pénzt ajánlott 1 éven és mi békességel küldjük. MERT AZONAL ELKÜLDJÜK. ROYAL MFG. COMPANY, 200 Duquesne, Pa.

PITTSBURGHI ÜGYVED magyarul beszélő Arthur I. Zeigerszóló amerikai ügyvéd és jogtanácsos. Iroda 606 Berger Building, a Fourth Ave. és Grand St. sarkán. Bell Tel.: 28 90 Court.

Restaurant Bandtown-ban.

TISZTELT HONFITÁRSAINK!

Tudomásukra hozom, hogy Bondtownban, Va. egy restauranot nyitottam, melyben mindenféle ételnek minden idején kaphatók. Importált árúkból szintén állandó nagy raktárt tartok. A vidéki magyarság szíves pártfogását kérik. Pálkás István, Bondtown, Va.

LOGAN, W. VA. mellett Monitor plézen egy 12 emberre való háberendezés eladó. Villanyvilágítás, víz, szabad színhordás. A berendezéssel járnak a melléképületek, sütő, kemence, kis kert, malomlás, stb. J. bánya, melyben szerszámok még nem volt, 4—5 napot dolgoznak. Öt év után kezdődik az új bányák építése és az akkor menni. P. Zékány, Box 182, Logan, W. Va.

WEST HAZLETONban egy dupla ház eladó. Az épület a Broad Streeten van, az első és második utcák között és két megvezési, nagyon jó vezetéssel. Kérdezőudjék: D. J. McGuhin, 134 Winters Ave., West Hazleton, Pa.

10. évi tapasztalattal bíró egyén, ki az északban az illet minden ágrában és szakmájában teljes jártassággal bír, hajlandó bármely bányában vagy nagyvállalatban szerezni alkalmasságát jutni valamely magyar ártóran vagy buccerizálásban, mely a buccer szakmában is teljes jártassággal bír. Cim Frank Krémer, R. F. D. 2, Box 110, New Alexandria, Pa.

Vince János, Várasszói, Heves m. születésű földmestert keresek. Pellem ott, vagy aki címét vagy lakóhelyét tudják, szíveskedjenek azt velem tudatni. Tudomásom szerint azelőtt Rákóczi társaságban tartózkodott. Jelen állásban, de most nem tudom merre van. John S. Kovács, Box 144, Hooversville, Pa.

SZABADALMAKAT készítesz bel- és külföldön, azok értékesítését közvetíti HERZOG ZSIGMOND az Egyesült Államok szabadalmi hivatalában lejegyzett szabadalmi ügyvivő a budapesti kir. megalapított végzett okleveles mérnök. 110 NASSAU ST., NEW YORK. Este és vasárnap 955—2nd Ave.

SIENSEN SEGITENI A CSALÁDJÁN és küldjön pénzt általunk az 6-házba a pénzt ártólyam mellé.

Látogasson meg, ha Loganba jön.

A. J. Durchinszky
Az American Express Company logani képviselője.

Logan, W. Va.

St. Paul National Bank

—ST. PAUL, VA.—

ALAPTŐKE \$ 25,000.00
TARTALÉK \$ 20,000.00
EETÉT \$175,300.00

BETÉTEK UTÁN
4% KAMATOT
FIZETUNK

Kérjük az Önök pártfogását és üzleti összeköttetését.

R. W. DICKINSON
elnök.

J. L. JENNINGS
pénztárnok.

KIKI MAGA SZERENCSEJÉNEK KOVÁCSA!!!

Sokan szerettek már vagyon, hírnevet, boldogságot jó találmányokkal. Ezt mindenki megteheti, akiben van egy kis találékonyság és élelemesség. Mit találjunk el és hogyan szeressünk pénzt vele, megmondja a Szabadalmi Utmutató, melyet 10c bélyeg ellenében bárkinek szívesen küld a

PATENTA
MAGYAR SZABADALMI IRODA
TIMES BUILDING - NEW YORK
Telephone Bray 2751

R. C. CAMPBELL

Belföldi és importált italok nagykereskedése
MIDDLESBORO, KY.

Mint a Virginia bányatelepein lakó magyarok régi barátja felajánlom raktáromon lévő belföldi és importált italokat mindegyiknek, akik kevés pénzzel jól akarnak inni.

Küldje be a pénz átutalásán vagy pedig express vagy postai pénztárványom.

AZ EXPRESS KÖLTSÉGET EN FIZETEM TENNESSEE, VIRGINIA, KENTUCKY és WEST VIRGINIA ÁLLAMOKBA. Imre néhány az én rendkívül jutányos árakból.
Gabama pálinka Gallonja \$2.00 2.50 3.00 3.50
Tengeri pálinka Gallonja \$2.00 2.50 3.00 3.50
Alma pálinka (Apple Brand) \$2.00 2.50 3.00 3.50
Barack pálinka \$3.00 4.00
Rakész barack pálinka \$2.25
Rum, teáknak való \$2.00
Borocvica (Gin) \$4.00 4.00
Peach and Honey \$2.25
Blackberry cordial \$2.25
Port vagy Sherry bor \$2.50
Virginia Dare Vine, (Bor) \$3.00

RENDELJEN MEG MA—MOST

R. C. CAMPBELL, Middlesboro, Ky.

BÁNYÁSZ DOHÁNY

A magyar bányászok részére gyártva

A legjobb és legmagasabb dohány, a legjobb magyar dohány, a kiváló Dinsz Dohánytársaság nevű magyar egyet szivargyára is vagynak.

Kérjen tőlünk kóstolót a BANYÁSZ DOHÁNY-ból és írja meg a stórosának a címét. Kérje a stórosától is a Bányász Dohányt. Ha legalább három dollárért rendel egyezzen és ezt a hirdetés kivégja beküldi, teljesen ingyen küldünk 10 darab finom valódi valódi kuba szivart.

10 csomag \$1.50
24 csomag \$3.00
A SZABADALMI MUNK FIZETÉSEK \$5.00

VINTONDALE, Pa.-ban: Farkas Mihály üzletében.
EXPEDIT, Pa.-ban: Balogh István üzletében.

Fried Testverek

MAGYAR DOHÁNY-GYÁROSK.

407 E. 70th St. New York.

Magyar 2

Bányász 2

Levélpapír



GYÖNYÖRÜ SZÉP BANYÁSZ LEVÉLPAPÍR A MAGYAR BANYÁSZOK HASZNÁLATÁRA.

24 PAPÍR ÉS 24 BORÍTÉK EGY CSINOS DOBOZBAN.

Ára dobozonként 25 cent.

A SZALLÍTÁST MI FIZETÜK!

INTERNATIONAL CO.

Times Building 2001, New York, N.Y.

NE HANYAGOLJA EL ESZMÉJÉT!

AZ VAGYONT JELENT!

Hozza vagy küldje be hozzáunk találmányát mintáját vagy rajzát és mi hosszú gyakorlatunk alapján DITAJANUL megmondjuk önnek, hogy véleményünk szerint érdemes-e eszméjét szabadalmi, mázati, vagy sem? ILJON MAGYARUL! MAXWELL SROLOVITZ HITES SZABADALMI ÜGYVEDEK

5005-8 Jenkins Arcade Pittsburgh, Pa.



BESZÉLŐGÉPEKET

vehet mindenütt, de megelégedve csak akkor lesz, ha tőlünk vásárol. Legjobb magyar és más nyelvű lemezek, harmonikák, tájképfűzők, székfűzők, könyvet, beretvát, szíjat, gazdasági szerzőmokat, delin- és selyem kendőket, illusztrált olvasókönyveket raktára és többféle hazai árut. Mindenféle beszélőgépet jutányosan javítunk. Forduljon hozzánk személyesen vagy levéllel. SZÍVOS TESTVEREK, 120 E. 3rd St., New York.

FIGYELEM



BANYÁSZOK

Ne dobjátok el a hibás cipőket. Bármilyen cipőt jutányosan áron kiadjuk. Mérték után új cipőket készítenek akár milyen kényes lábra. Jöjjön vagy írjon erre a címre:

KATONA GYULA, cipészmeister
BOX 133, BOND TOWN, Virginia

Flat Top National Bank

Bluefield, W. Va.

Alaptőke \$100,000

Tartalékalap \$70,000

Feloztatlan nyereség \$5,000.00

Vagyon egy millió dolláron felül. Minden betét, akár kicsi, akár nagy, a betétje egyforma ponton, előékeny kiszolgálásban részesül.

Két magyar hivatalnokunk van magyar ügyfeleink kiszolgálására 3 százalékos kamatot fizetünk betétekre.

Betéteket posta útján is elfogunk, s azok ajánlott levélben küldhetők Express utálványánál mi fizetjük a költséget.

Elég ár rongyok kaptát a koi te agyon a sulat nem nyomorék telt koldus nek a gyal